

Match annulé hier Carlton-Expos: on recommence ce soir

par Daniel CAZA
(de la Presse canadienne)

PHILADELPHIE - Le match d'hier devant opposer les Expos aux Phillies de Philadelphie ayant été remis au 28 juin prochain, dans le cadre d'un programme double, le grand gaucher Steve Carlton devra attendre à ce soir pour s'attaquer au record de retraits sur des prises des ligues majeures détenu par Nolan Ryan.

A nouveau, il sera confronté à Scott Sanderson. Cela signifie donc que le gaucher Chris Welsh ne lancera pas dimanche pour les Expos, puisque Charlie Lea sera désigné samedi et Bill Gullickson, dimanche.

Cette marque n'est toutefois pas la seule que Carlton poursuivra ce soir. En effet, il vise rejoindre Sandy Koufax pour le nombre de fois qu'il est parvenu à retirer dix frappeurs ou plus sur des prises dans un même match. Carlton a réussi l'exploit en 73 occasions en carrière, contre 97 pour l'ex-gaucher des Dodgers.

En outre, il vient au 12e rang chez les lanceurs qui ont blanchi le plus souvent leurs rivaux. Carlton compte 53 blanchissages depuis qu'il évolue dans les ligues majeures et ce nombre le place sur un pied d'égalité avec Jim Palmer des Orioles de Baltimore.

Dans un avenir plus rapproché, il tentera de devenir le 16e lanceur de l'histoire à totaliser plus de 300 gains et d'égaliser un record de War-

ren Spahn, qui a enregistré plus de 100 retraits sur des prises en 17 saisons consécutives.

Aussi, s'il lance un autre match d'un seul coup sûr, il égalera le record des temps modernes de 7 appartenant à Charles Radbourn.

Parmi les marques qui lui appartiennent ou qu'il partage, celles-ci retiennent le plus l'attention:

- Le plus de matchs de suite commencés (436). La dernière fois qu'il est apparu en relève, c'est le 11 mai 1971. Il avait alors blanchi les Expos pendant une manche;

- le plus de retraits sur des prises pour un gaucher dans un même match (19);

- le plus de retraits sur des prises pour un lanceur de la Ligue nationale;

- le plus de victoires par un gaucher, qu'il détient conjointement avec Sandy Koufax (27).

Avec une telle fiche, il est à se demander si Carlton a vraiment besoin de parler aux journalistes.

En bref

En raison de la présence du gaucher Steve Carlton au monticule hier soir, le gérant Bill Virdon avait rempli son alignement de frappeurs droitiers à l'exception, bien sûr, de Al Oliver.

Ainsi, le nouveau-venu Mike Vail commençait un premier match dans l'uniforme des Expos et patrouillait le champ droit en remplacement de Warren Cromartie. Il occupait le deuxième rang du rôle des frappeurs.

De plus, la recrue Bryan Little retournait sur le banc à la faveur du joueur de deuxième but Doug Flynn.

Pendant ce temps, le voltigeur Terry Francona commence à trouver le temps long. Depuis qu'il évolue chez les professionnels, il n'a guère été habitué au rôle de réserviste. On sent que sa confiance est ébranlée, mais il ne se plaint pas.

"J'ai rencontré Virdon et il m'a expliqué que j'aurai l'occasion de me faire valoir un de ces jours, a dit le sympathique Francona. Que puis-je faire de plus? C'est lui qui décide. J'attends donc qu'il pose le premier geste."

L'instructeur des frappeurs Billy DeMars reste froid devant les présents insuccès de Pete Rose et de Mike Schmidt, deux de ses élèves les plus célèbres à l'époque où il occupait une fonction similaire avec les Phillies.

"Schmidt et Rose ont été de bons amis et le seront sans doute toujours, a-t-il indiqué. Par contre, je me moque de leur rendement au bâton et ce n'est pas moi qui vais leur donner des conseils pour qu'ils redeviennent aussi bons qu'au paravant. Je ne suis pas du tout sympathique à leur cause. Qu'ils se démerdent. Je fais maintenant partie des Expos et c'est cette équipe que je veux aider à remporter le championnat."

Gérance d'aréna et contexte économique

L'Association des arénas du Québec tiendra de lundi à mercredi, au Château du Mont Sainte-Anne, son sixième congrès annuel sous le thème très actuel de "la gérance d'aréna et le contexte économique."

On attend 150 congressistes, ce sera la plus grosse assemblée de la jeune histoire de l'AAQ.

Jean St-Hilaire a exploré l'univers en pleine ébullition des gérants d'arénas, aujourd'hui contraints de repenser l'avenir à la lueur des changements profonds qui ont marqué le monde du loisir au cours des cinq dernières années.

A partir de demain, il exposera dans une série d'articles les défis qui se posent à ces intervenants en loisir souvent méconnus malgré leurs lourdes responsabilités.



Michel Goulet, le gagnant de la coupe O'Keefe en 1982-83, entouré de quelques coéquipiers. De gauche à droite: Mario Marois, Pat Price, Michel Goulet, Blake Wesley, Alain Côté et Jean Hamel.

Joueur de l'année chez les Nordiques Goulet aimerait bien tout régler cet été

L'ailier gauche Michel Goulet, le joueur par excellence chez les Nordiques en 1982-1983, souhaite parapher un nouveau contrat pendant la saison estivale.



maurice dumas

"La meilleure chose pour tout le monde serait que je signe une nouvelle entente au cours des prochains mois", a-t-il opiné après avoir reçu la Coupe O'Keefe attribuée annuellement au joueur par excellence des chandails fleurdelisés. Il succède ainsi à Réal Cloutier (1979-1980) et Peter Stastny (1980-1981 et 1981-1982).

Le jeune athlète de Péribonka a paraphé un contrat d'une durée de quatre ans, plus une année d'option, avec les Nordiques après la séance de repêchage amateur de 1979. Il écoulera son option, en 1983-1984, s'il ne parvient à s'entendre avec ses patrons pendant la saison morte.

Une telle impasse lui ouvrirait les yeux et l'inciterait à tester le marché des agents libres, l'an prochain. "Un large fossé existe entre les offres et les demandes serait assez significatif, a-t-il estimé. S'il le faut, je respecterai mon contrat. Ça fait quatre ans que j'attends. Je ne crois pas que ma valeur dans la Ligue

nationale soit plus grande après un an de plus dans ce circuit. C'est pourquoi je souhaite en arriver à un accord avec les Nordiques dès cet été."

En vertu des règlements de la Ligue nationale, les Nordiques ont jusqu'au 10 août pour lui faire des offres. Il pourra ensuite patienter jusqu'au 25 septembre pour accepter ces propositions ou encore se prévaloir de son droit d'exercer son année d'option.

"Nous aurons bientôt des entretiens avec Michel Goulet, a confirmé Maurice Filion, le directeur-gérant des Nordiques. C'est toujours mieux de ne pas laisser un athlète de sa trempe jouer son année d'option."

Les exigences de Michel Goulet reposeront sur ses réalisations des quatre dernières années et sur ce qu'il représente aux Nordiques. "Je ne me baserai pas sur les salaires versés aux autres joueurs", a-t-il précisé.

Saison inoubliable

"C'est le couronnement de ma meilleure campagne dans la Ligue nationale", a affirmé Michel Goulet en acceptant la Coupe O'Keefe. Il a bouclé le calendrier régulier avec une fiche de 57 buts et 105 points pour ainsi rééditer plusieurs records chez les Fleurdelisés. Seuls Wayne Gretzky (71), Lanny MacDonald (66) et Michael Bossy (60) ont marqué plus de buts que lui dans le circuit Ziegler. Il a dominé son équipe avec une fiche défensive de plus 30.

L'ailier gauche de 23 ans a progressé à chaque année depuis son ascension chez les Fleurdelisés. Il a marqué 22 buts à titre de recrue, en 1979-1980, alors qu'il évoluait en compagnie de joueurs comme Pierre Plante et Bob Fitchner. L'année suivante pour ensuite faire un bond à 42 filets, en 1981-1982.

Partout où il pénètre depuis quelques mois, Michel Goulet en ressort avec des trophées et des souvenirs de toutes sortes. Ressortira-t-il du bureau des Nordiques les poches bourrées de frie?

EN BREF — Maurice Filion a amorcé les négociations pour le renouvellement du contrat de l'arrière Normand Rochefort.

Nos plus sincères félicitations au collègue André Côté qui sera la voix française au banquet annuel de la Ligue nationale, le 7 juin, à Montréal. Le même André Côté qu'on verrait à la télévision des Nordiques, la saison prochaine, après une association de cinq ans avec Michel Villeneuve au réseau radiophonique de l'équipe québécoise.

Commentateur des matchs radiodiffusés des Nordiques depuis cinq ans, Michel Villeneuve remplacera André Côté dans le rôle de descripteur à la radio. Il continuera également d'être le responsable du réseau radiophonique des Fleurdelisés. Il travaillera en compagnie de Pierre Gingras, le nouveau commentateur à la radio des Nordiques.

André Côté et Claude Bédard feraient équipe, l'automne prochain, à la télévision des Nordiques.



Quoi de mieux pour tromper l'impatience en regardant tomber la pluie? Bryan Little, des Expos de Montréal s'amuse à faire des bulles de gomme tout en écoutant la radio hier à Philadelphie. Le match a finalement dû être annulé.

Une lutte inégale avec le Forum?

Suivant à distance la machine du Canadien de Montréal vibrer de toute sa puissance autour des Ronald Corey, Serge Savard, Jacques Lemaire, le président des Nordiques de Québec relève surtout des indices voulant que le club du Forum mettra toute la sauce avec un budget illimité.



L'ÉDITO
SPORT
claude
larochelle

Sur la rue Sainte-Catherine, on va mettre le paquet sans restriction. Pour cette raison il n'est pas illogique de parler de Marcel Dionne, un joueur de centre qui pourrait redonner à Guy Lafleur sa caractéristique de franc-tireur.

"The sky is the limit sur le plan budget à Montréal, j'ai bien l'impression," estimait Marcel Aubut, hier midi, alors qu'on remettait la Coupe O'Keefe, à titre de joueur par excellence de la dernière saison, à Michel Goulet.

Ça devient de plus en plus évident. L'opération engagée du côté du Forum n'en est pas une de rapiéçage. Pas question de resserrer quelques malheureux boulons sur quelques vieilles tôles. L'offensive prend du corps et s'articule de plus en plus. Si du côté de la

brasserie Molson on a mis la sourdine à un déficit de \$3 millions par année du côté du Manic, il semble bien qu'on soit résolu plus que jamais à actionner tous les pistons dans le hockey.

Mais si le Forum déclinait éventuellement la valse des billets verts dans son vaste marché de Montréal, ouvre le robinet, que peuvent faire les Fleurdelisés dans leur marché restreint. La lutte ne devient-elle pas inégale?

"On ne peut suivre ça,

répond sans hésitation le président des Nordiques. Si Montréal s'embarque dans un budget illimité pour le hockey, impossible pour nous de le imiter." Mais attention, Aubut n'a pas lancé la serviette, il s'empresse d'ajouter ceci:

"On ne peut suivre ça, mais je tiens à préciser que les plus gros budgets ne font pas les meilleures entreprises. En autant qu'on soit bien appuyé financièrement, l'effort physique et mental peut compenser pour le reste. Les gros budgets ne sont pas né-

cessairement en relation avec un succès assuré et automatique. Puisqu'il est question de Dionne, qu'on regarde justement en direction de Los Angeles. Le Dr Buss a fonctionné à coups de gros sous, \$300,000 à Lessard, \$600,000 à Dionne sans compter tout le reste, et quels sont les résultats."

Goulet en demande

C'est quand même un exemple boiteux puisque l'i-

neffable directeur-gérant George Maguire, des Kings, a prouvé maintes fois de quel bois pourri il se chauffe. Je doute que Serge Savard ait le goût de s'embarquer sur cette mauvaise piste.

Il y a un autre point capital. Si Montréal n'hésite pas face aux gros contrats pour améliorer l'équipe, Québec qui n'est qu'à 150 milles, devra suivre inévitablement. Il est vrai que les Nordiques battent déjà la marche avec les frères Stastny qui ne sont pas payés en monnaie de singe.

"Où, il peut y avoir effet d'entraînement, concède Aubut. Mais sur ce plan on est en mesure de faire face."

On verra justement avec l'affaire Michel Goulet qui me disait justement, hier midi, qu'il était "fatigué" de son contrat de quatre ans. Sans prétention comme d'habitude, le paisible Michel, 57 buts la saison dernière, mentionnait que c'était tout un honneur de ravir le titre de joueur par excellence au milieu de coéquipiers d'envergure tels que les frères Stastny.

Goulet est l'un des ailiers gauches les plus haut cotés de la Ligue nationale. C'est un athlète en demande et ce n'est pas pour rien que Lou Nanne, des North Stars, relâche de ce côté.

"Il n'y a encore rien de fait dans les négociations de contrat, révélait l'ailier gauche, hier midi. Je serai représenté par l'avocat Marc-André Isabel. Je l'ai rencontré à quelques reprises et il m'a fait une excellente impression. Le hockey c'est peut-être nouveau pour lui, mais il a fait des négociations pendant des années. Il a une excellente réputation et je serai très bien conseillé."

Les lois du marché seront de plus en plus redoutables avec le géant qui se réveille à l'ombre du Forum. On verra si les Nordiques pourront y faire face!

Du caractère à la Trottier

"Pat Lafontaine n'a pas nécessairement perdu des points parce qu'il n'a pas joué avec son aplomb habituel, au tournoi de la coupe Memorial, prétend l'adjoint au directeur-gérant, Martin Madden. Quand on établit la valeur d'un choix au repêchage, il faut regarder l'ensemble d'une saison..." L'administrateur des Nordiques affirme toutefois que les clubs majeurs retiennent de plus en plus le critère suivant: le caractère de l'individu... Entre un Pat Lafontaine, un Sylvain Turgeon, un Brian Lawton et un Steve Yzerman, on va aller chercher celui qui affiche le plus de tempérament.

On veut du cran à la Bryan Trottier, et pour ce faire on ne procède plus à la légère... Dans ces conditions où l'on tente de fouiller le cerveau de l'athlète convoité, Doug Wickenheiser n'aurait jamais été retenu par le Canadien... "Le caractère de l'athlète en vue est devenu un élément capital pour plusieurs clubs, insiste Madden. Nous autres des Nordiques allons faire un pas de plus dans cette direction. Nous avons embauché un psychologue, qui dans les jours précédant le repêchage, procédera à des entrevues avec les joueurs que nous espérons obtenir."

L'affaire de Saskatoon a commencé par un inoffensif feu de broussailles que la Ligue nationale n'a pas réussi à éteindre... C'est d'une évidence criante que le circuit Ziegler ne peut s'implanter dans une ville de cette dimension... Mais à l'intérieur de la LNH, on en veut à ceux qui sont allés appuyer solidement, sur le plan financier, l'excentricité du super promoteur Bill Hunter... Sans ces appuis financiers, l'ineffable Hunter n'aurait pas été loin.

Il se passe de drôles de choses dans le cerveau de Harold Ballard, mais cette fois il fait preuve d'imagination en suggérant au circuit Ziegler d'acheter la concession de Saint-Louis de Ralston Purina... Probablement le meilleur parti à prendre pour se sortir du merdier. Le circuit exploiterait lui-même cette concession le temps de voir venir... Mais comme le mentionnait mon confrère Roland Sabourin, apprenant la suggestion de Ballard, après avoir acheté les Blues, la LNH ferait bien de fermer tout simplement cette concession... Il y a déjà trop d'équipes dans la Ligue nationale.



Jean Rougeau, un fier compétiteur et un homme discipliné.

Jean Rougeau, un homme inflexible mais honnête...

MONTREAL (PC) — Jean Rougeau aura été longuement associé à la ligue majeure de hockey du Québec. Il y a occupé toutes les fonctions. Entraîneur, directeur-gérant, gouverneur et finalement l'un des actionnaires de l'ancien National de Laval à l'époque de Michael Bossy. Ses deux années à la présidence du circuit québécois pour les joueurs élite auront toutefois été les plus marquantes et il a su imprimer une marque indélébile, sa touche personnelle. Et sa mort laisse un grand vide au sein de la ligue majeure à la veille du Banquet des Champions. La séance de sélection des équipes de la ligue majeure ne débutera d'ailleurs qu'à 13h30, demain après-midi, à cause des obsèques qui auront lieu demain matin.

Lorsqu'il avait été choisi pour succéder à Marcel Robert au poste de président, Jean Rougeau avait déclaré qu'il était très flatté de l'honneur qu'on lui faisait. Deux ans plus tard, la constatation la plus facile à souligner est certes que la ligue majeure a été choyée d'avoir pu miser sur un président aussi disponible, aussi ouvert et qui a su attirer le respect qu'il commandait.

"C'était vraiment quelqu'un de très bien", souligne le vice-président John Horman qui a dû assumer l'intérim lors de sa maladie et qui a continuellement entretenu un contact étroit avec Rougeau.

Une discipline personnelle

"Jean a toujours été un fier compétiteur au cours de sa carrière sportive. Un homme très discipliné. Il fut un très bon président qui a su apporter sa touche personnelle à la ligue et il prenait tout à cœur. Il visait la réussite de sa ligue et le plus triste, c'est qu'il n'a pu y assister. Il désirait avec tellement d'ardeur que la ligue majeure retrouve ses lettres de noblesses. Sous la présidence de Marcel Robert, nous avions élaboré un programme scolaire pour nos

étudiants et Jean a enfourché ce programme avec beaucoup de convictions puisqu'il avait toujours préconisé cette importante facette dans la vie de nos athlètes. Son dévouement était extraordinaire. Même lorsque la maladie l'affaiblissait, il continuait de s'occuper de la ligue majeure", souligne le directeur-administratif Paul Dumont.

Un homme respecté

Au cours de la présidence de Jean Rougeau, les dirigeants de la ligue et ceux des équipes ont véritablement travaillé avec un président à temps plein. Un président actif qui se déplaçait constamment pour assister aux matches et qui ne craignait pas de prendre rapidement les décisions qui s'imposaient. Si certaines d'entre elles ont été contestées, le respect du président n'a jamais été contesté.

"Personne n'est irremplaçable mais le comité chargé de lui trouver un remplaçant a une lourde tâche sur les bras. Il faudra peut-être arriver à modifier notre structure car Jean Rougeau possédait toutes les qualités de l'excellent président. Il assistait à toutes les réunions et était constamment disponible à toutes heures du jour. Il possédait une très forte personnalité, ne craignait pas d'accorder des interviews autant aux médias écrits que parlés et il savait s'adapter à toutes situations. A l'item de la discipline, ses décisions ne se faisaient pas attendre. C'était un homme infiniment bon qui obtenait le respect des gens de tous les milieux. Il a également su ouvrir des portes qu'on croyait irrémédiablement fermées. J'aurais préféré qu'il soit en poste beaucoup plus longtemps, et c'est sûrement le vœu qu'auraient pu formuler tous ceux qui sont associés à la ligue, mais la nature a accompli son œuvre", note Yvon Sabourin qui terminera bientôt son mandat comme président du bureau des gouverneurs et qui est l'un des cinq membres du comité qui doit trouver un nouveau président.

Il voulait aider Bazinet

L'ex-entraîneur des Draveurs de Trois-Rivières, Mario Bazinet, a été la plus cuisante victime du président Rougeau qui l'avait suspendu pour 25 matches au cours de la dernière saison. Maintenant sans emploi, Bazinet a été l'un des derniers à parler avec Jean Rougeau avant qu'il ne tombe définitivement dans un profond état comateux.

"Son frère Jacques nous avait permis, à Frank Shookey et à Gilles Dagenais à cette occasion, de la rencontrer pendant une couple de minutes. Etendu sur son lit d'hôpital, Jean Rougeau m'avait alors tenu la main et avait discuté de ma suspension pendant 20 minutes. Il m'avait dit que si santé le lui permettait, il ferait tout ce qui lui était possible pour m'aider. Je n'ai pas toujours été d'accord avec lui mais il imposait le respect".

Championnat régional de quillards De "Incognito" à "Barberousse"



alain bouchard

P.-A. Michaud prétend qu'une régate commence bien avant le départ proprement dit, qu'une épreuve psychologique s'amorce dès l'arrivée sur le quai, le matin de la course. "Drôle de vent, aujourd'hui, hein Fred! J'ai bien hâte de voir comment les manchots vont se débrouiller avec ça!"

Et patati, et patati et patata: vous voyez le genre.

Michaud, lui, a commencé sa prochaine course bien avant même l'arrivée sur le quai, demain matin. "Ça fait six ans que Barberousse est derrière, disait-il, hier. Et il pense pouvoir passer devant en changeant d'équipage. Il pense pouvoir passer devant en prenant les gens que je ne voulais plus sur mon bateau..."

Barberousse, c'est le bateau de Claude Ruel, le gros jouet que lui permettent les affaires florissantes comme les Jardins Mérici, par exemple. Michaud, prospère comptable, navigue pour sa part sur Incognito, drôle de paradoxe dans son cas quand on voit tout le mal que se donne son propriétaire pour ne pas passer inaperçu!

Ce sont deux gros voiliers, richement équipés et pilotés par deux gars qui ne manquent pas d'ambition, "sans que la rivalité ne les empêche cependant de se donner de grandes claques dans le dos", dira un loustic. Incognito et Barberousse devraient normalement être du peloton de tête des quatre courses du premier championnat régional de quillards, qui égaieront le Saint-Laurent, demain, puis les 4, 11 et 18 juin.

Hommerie

Il y aura aussi Scaramouche, Doux-Amer, Ripousse, Antidote, Spécial K et bien d'autres. Honey Comb ne sera cependant pas là, cette fois-ci.

"La compétition devient un aboutissement normal, explique Denis Angers. On a envie de se mesurer. Où il y a de l'homme, il y a de l'honneur."

C'est un peu comme ça qu'est né ce tout premier championnat régional de l'histoire, en matière de voile sur quillard: les trois autres clubs plus jeunes — Club nautique Vauquelin (Neuveville), Société d'initiative maritime de Québec (Vieux-Port) et Marina de La Chaudière (Saint-Romuald) — ont grandi et prospéré dans le sillon du prestigieux Club de yachts de Québec (Sillery) pour finalement donner lieu à une communauté de barreaux qui sont convenus d'en venir à une grande épreuve au sommet.

Angers, qui est du Vauquelin, fait partie du comité organisateur du championnat régional. "Tout ça a été rendu possible, dit-il, parce qu'on se rend rapidement compte,

en voile, que plus il y a de bateaux, plus la compétition est intéressante. Et il y a aussi l'attrait de se mesurer aux bateaux des autres clubs".

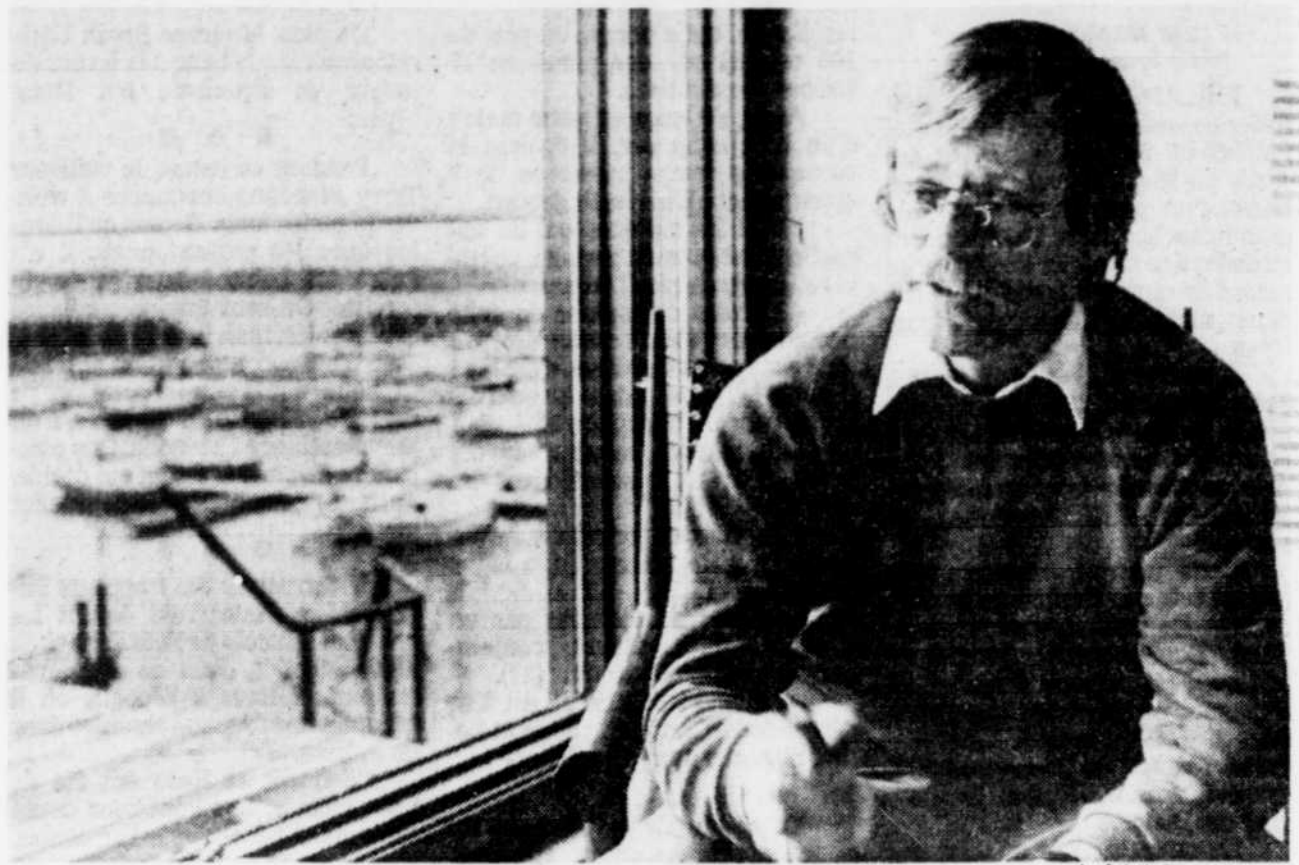
Son collègue Robert Normandeau, du Club de yachts de Québec, soutiendra pour sa part que tout propriétaire de quillard devrait faire de la compétition, bien de bien! "Parce que, dit-il, la compétition est

coûtent entre \$12,000 et \$40,000, la vraie preuve que la voile est accessible à tous!"

"Attention! s'empresse de répliquer Robert Normandeau, il n'est même pas nécessaire d'avoir un bateau pour participer à nos courses, puisqu'un équipage comprend entre cinq et sept personnes. Et même parmi les propriétaires, il y a des

gens qui ont un salaire fort moyen, mais qui ont simplement choisi de tout mettre dans leur passion."

Le mot de la fin à P.-A. Michaud, qui d'autre question de bien entretenir les rivalités: "Nous autres, du Club de yachts de Québec, on a une responsabilité sociale, dans ces courses-là. On ne peut se permettre de perdre..."



Robert Normandeau: "La compétition, la seule façon... de parfaitement connaître son bateau".

la meilleure façon, pour ne pas dire la seule vraie façon, de connaître parfaitement son bateau, d'en sonder les limites. La compétition fournit ces obstacles qu'on sera tout naturellement porté à fuir, en seule plaisance".

Plus orthodoxe

"Ce championnat favorise trois choses, reprend Denis Angers: le regroupement des clubs; un professionnalisme fortement accru, dans les courses; et un impact éducatif, dans le sens qu'on apprendra le respect intégral de l'éthique de la voile. En fait, ça commence à ressembler, ici, à ce qui se fait en Ontario depuis 25 ans. On passe d'un stade amateur fort sympathique mais nettement dangereux à un stade plus organisé et plus sécuritaire."

Pour les deux hommes, cette plus grande orthodoxie est particulièrement bienvenue, dans la perspective de Québec '84, "où on aura grandement besoin de la concertation et du savoir-faire de tout le monde", de dire Normandeau.

Les quatre courses du championnat, dont le grand vainqueur — pointage cumulé — accèdera automatiquement au rendez-vous provincial annuel sont: la Grande régate de Québec, demain; la Coupe Jean-Vauquelin, le 4 juin; Le Tour de l'Île d'Orléans, le 11 juin; et la Coupe Saint-Nicolas, le 18 juin.

Les quillards qui y prendront part mesureront entre 22 et 40 pieds et

Septième revers pour Baltimore

Frank White a couronné une poussée de quatre points avec un circuit dans la 3e manche hier et les Royals ont déclassé par 8-2 les Orioles de Baltimore qui en étaient à leur 7e revers d'affilée.

Steve Renko, 4-3, s'est ressaisi après un début chancelant tandis que Mike Armstrong récoltait le sauvetage.

White a réussi son exploit de trois points aux dépens de Mike Boddicker, 4-3, en portant la marge à 6-2.

Les Orioles ont marqué leurs points dans la 1ère manche, aux dépens de Renko, qui a ensuite retiré 12 Orioles de suite.

Rangers 3, White Sox 1

A Chicago, Rick Honeycutt a limité White Sox à deux coups sûrs pendant 8½ manches et Larry Parrish a produit un point avec simple, puis en a marqué un autre en conduisant les Rangers du Texas à un gain de 3-1.

Red Sox 7, Blue Jays 2

A Toronto, des circuits de Dwight Evans, Carl Yastrzemski et Jim Rice ont conduit les Red Sox de Boston à une victoire facile de 7-2 contre les Blue Jays. Bob Ojeda et Bob Stanley n'ont permis que quatre coups sûrs aux Blue Jays.

Stanley, (4-2), a été dépêché au monticule en quatrième manche après que Ojeda eut accordé un circuit de deux points à Cliff Johnson et trois buts sur balles d'affilée. Stanley n'a permis que deux coups sûrs par la suite et a retiré trois frappeurs sur des prises.

Le droitier Dave Stieb, qui avait remporté la victoire à ses cinq dernières décisions, a été bombardé par les Red Sox et n'a survécu que trois manches au monticule.

Cubs 5, Braves 1

A Atlanta, Bill Buckner a frappé un double de deux points et Jay Johnstone a claqué un circuit en solo quand les Cubs de Chicago ont disposé des Braves 5-1. Paul Moskau et Bill Campbell n'ont jamais permis aux Braves de se mettre en branle.

Pirates 6, Reds 4

A Cincinnati, un ballon-sacrifice de Mike Easler a donné les devants à Pittsburgh et son circuit de deux points a scellé l'issue du match quand les Pirates ont disposé des Reds 6-4.

Lee Tunnell, (1-1), a lancé pendant cinq a protégé une deuxième victoire.

Giants 5, Dodgers 3

A Los Angeles, Jeff Leonard a cogné deux circuits et Jack Clark en a ajouté un en solo en conduisant les Giants de San Francisco à un gain de 5-3 sur les Dodgers ce qui a mis à une série de quatre gains des vaincus.

Cardinals 5, Astros 3

A Houston, un double de trois points de George Hendrick a été le fait saillant d'une première manche de quatre points qui a finalement conduit les Cardinals de Saint Louis à une victoire de 5-3 contre les Astros.

Etcheverry: "Ça va bouger chez les Concordes"

VICTORIAVILLE (PC) — "Les vétérans de l'équipe, comme nous de la direction, brûlons du désir de redonner à nos amateurs de football l'équipe qu'ils méritent. Il ne fait pas de doute dans mon esprit qu'avec Joe Galat et son nouveau personnel d'entraîneurs, ça va bouger cette saison chez les Concordes. "Le président et directeur général des Concordes de Montréal, Sam Etcheverry, qui est venu visiter l'équipe au camp d'entraînement hier, à Victoriaville, envisage la prochaine saison avec beaucoup d'optimisme.

Nouveaux entraîneurs et nouveaux joueurs

Les Concordes se sont amenés à Victoriaville avec un personnel d'entraîneurs renouvelé. Seul Galat, Jacques Dussault et Tom Rossley sont de la dernière édition. Chris Palmer sera le coordonnateur à l'attaque, Wally Buono sera responsable des seconds, et Dave Ritchie, l'ancien entraîneur-chef du quart Luc Luc Tournant à Fairmont State College en Virginie occidentale, s'occupera du champ-arrière défensif. Galat a également fait appel à Peter Dalla Riva, le deuxième meilleur receveur de passes de l'histoire du football professionnel à Montréal et ambassadeur du club, l'an dernier, agit comme entraîneur invité auprès des receveurs de passes.

Un total de 81 joueurs sont arrivés à Victoriaville pour le camp d'entraînement, et des coupures devraient être effectuées dès les prochains jours. On note la participation de 35 joueurs canadiens, 46 américains et deux joueurs des rangs juniors. De ces joueurs, il y a 33 vétérans de l'édition de 1982 des Concordes, huit anciens membres de la Ligue canadienne de football, et 39 nouveaux venus parfaitement étrangers au football canadien. L'objectif de Galat est de mettre la main sur des gars capables de gagner 1,000 verges et de faire des Concordes une équipe victorieuse, comme aux beaux jours des Alouettes.

Etcheverry anticipe un revirement total au chapitre des statistiques chez les Concordes en 1983, et il estime avoir tout le potentiel qu'il faut pour le faire.

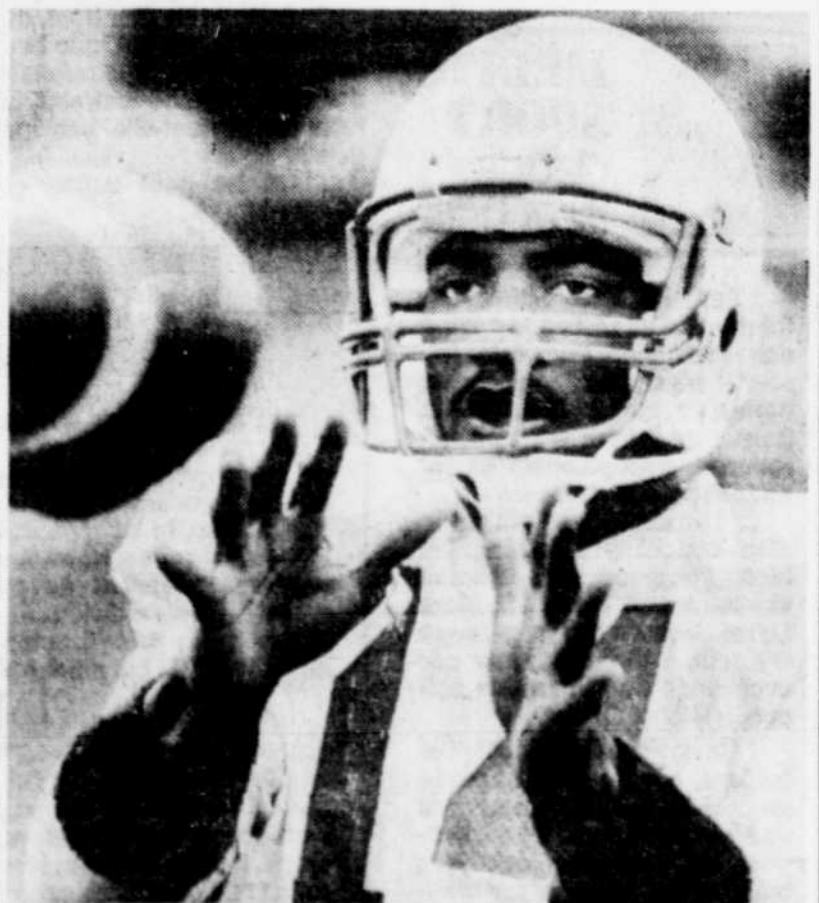
Un noyau autour des vétérans

Galat pourrait bien construire son club autour de vétérans dont les plus connus sont Nick Arakgi, Johnny Evans, Lester Brown, Gene Belliveau, Brian De Roo, Denny Ferdinand, Glen Keeble, Marc Lacelle, Don Sweet, Glen Weir, Lloyd Fairbanks, Gerry McGrath, et autres. Plusieurs nouveaux venus batailleront également pour obtenir un poste.

Maintenant que le quart Tony Eason a signé avec les Patriots de la Nouvelle-Angleterre, refusant l'offre des Concordes, 4 quart-arrière demeurent à l'entraînement: les vétérans Johnny Evans, Luc Tournant et John Rogan ainsi que la recrue Michael Calhoun.

Les Concordes sont à l'entraînement à Victoriaville jusqu'au 9 juin. Il s'entraîneront en moyenne deux fois par jour, le matin à 9h 30 et l'après-midi à 15h 30. Il disputeront des matches simulés les 1er et 4 juin, dans l'après-midi.

Le premier match pré-saison aura lieu le vendredi 10 juin, au Stade olympique, quand les Rough Riders seront les visiteurs.



Mike Calhoun, un jeune quart qui tente sa chance au camp des Concordes, prend son rôle très au sérieux.

Un Fonds sera créé

Les chroniqueurs sportifs Réjean Tremblay, de La Presse, et Jacques Beauchamp, du Journal de Montréal, ainsi que des amis du regretté Johnny Rougeau ont décidé de créer le Fonds Johnny-Rougeau.

Ce fonds sera administré par la Fondation québécoise du cancer pour laquelle Rougeau, décédé mercredi des suites d'un cancer, avait accepté d'être le porte-parole officiel lors de la campagne de financement de l'an dernier.

Ce fonds servira à promouvoir la recherche clinique sur les meilleures formes de traitement du cancer et à assurer une meilleure qualité de vie aux personnes atteintes de cette maladie.

Paul-H. Lavoie a fait sa propre chance

Qui n'a pas rêvé de réaliser un gros coup de chance! Mises à part les loteries, les courses de chevaux constituent un milieu propice dans une certaine mesure pour risquer sa chance. Si un parieur peut faire ses chances, c'est pour le propriétaire de coursiers un pari aussi osé que

d'espérer de mettre la main sur un poulain qui rapportera plus tard de gros lots.

Règle générale, un propriétaire de chevaux s'estime fortuné d'avoir compté un gagnant dans tout le sens du mot, une fois dans sa carrière.

"J'en ai eu trois, mais si j'ai été moi-même un "winner", ce ne fut pas seulement à espérer que viennent les coups de chance, j'ai fait aussi mes chances, d'insister Paul-H. Lavoie, 71 ans, de Sillery.

Personnage réputé dans le monde des courses sous harnais,

Paul-H. Lavoie parle en connaissance de cause du rôle de propriétaire de coursiers, après plus de vingt ans d'implication dans le milieu.

Trois "gagnants"

Homme modeste, retiré, Paul-H. Lavoie passe pour l'un des propriétaires "globetrotteurs" aussi bien connu aux États-Unis qu'au Québec. Il a d'ailleurs des entrées privilégiées dans les hippodromes américains, à Hollywood Park, Roosevelt, Yonkers, The Meadowlands où de ses coursiers ont réalisé des coups d'éclats.

Sur le lot, trois qui lui ont non seulement rapporté dans les \$2,000,000 de gains en bourses mais également beaucoup de contentement, de fierté.

"Le Baron Rouge, un cheval qui avait mauvais caractère mais quelle bête, Bill Drummond et Armbr Wolfe, trois chevaux qui ont réalisé de grandes performances, mais qui m'ont surtout donné beaucoup de satisfaction à voir courir". En moins de six ans, "Le Baron Rouge qui courut le mille en 1:55 à The Meadowlands, a totalisé à lui seul plus de \$915,000 de gains!

payé \$17,000 mais j'aimais pas son nom. J'ai pensé tout-à-coup à ce fameux aviateur allemand (Van Manfred Richtofen) qui avait pour nom "The Red Baron", le Baron Rouge et dont les exploits dans la guerre 1914-18 avaient été largement évoqués"



jacques arteau

"C'est Keystone Racey qui m'a véritablement lancé comme propriétaire, précisera-t-il, mais le Baron Rouge fut superbe, particulièrement à Hollywood Park quand il a gagné l'American Pacing Classic pour chevaux âgés, à cinq ans".

Chances calculées

Autant Le Baron Rouge a pu ravir son propriétaire, ébahir des Américains par ses accomplissements sur pistes, autant Bill Drummond et Armbr Wolfe ont laissé derrière eux de notables performances.

"Armbr Wolfe, celui-là qui finit deuxième dans la course Woodrow Wilson à The Meadowlands, et qui m'a coûté pas moins de \$20,000 en droits de participation à cette classique de \$2,000,000 et qui avait couru en 1:54:1 à Lexington, rappelle Paul-H. Lavoie. Quant à Bill Drummond, il a gagné tous les Prix du Québec, fut considéré à un moment le meilleur produit québécois. A tout considérer, ils m'ont fait

oublier des insuccès comme celui de Welcome Change, un changement bienvenu qui m'a coûté \$25,000 mais qui ne s'est jamais révélé, pour finalement le revendre à \$1,200".

Bill Drummond détient toujours le record du mille à Québec, à trois ans, marque qui fera l'objet d'un défi contre la montre le 26 juin à l'hippodrome d'Expo-Québec.

Pas seulement des coups de chance, insiste le horsemann de Sillery, en remontant le temps. "J'ai fait mes chances, dit-il, en me documentant à une foule de publications, et m'entourant surtout de bons hommes, dont Albert Bertrand pour un temps, et maintenant de Serge Bernard."

Nouvelle aventure

Refusant de s'attacher à de ses favoris, Paul-H. Lavoie s'est d'ailleurs départi du Baron Rouge, vendu à des Américains tout en retenant une part de droits de saillie, de même que de Armbr Wolfe. Homme entreprenant, il a retenu Bill Drummond pour des objectifs bien précis.

Cinq juments gestantes de Bill Drummond, plus un premier rejeton du Baron Rouge, le "Baron Paul" sont à la ferme des "100 acres", propriété de Gérard Dionne et Michel Laverdière à l'Annecienne-Lorette. "La première fois que je garde de mes chevaux à Québec pour l'hiver, souligne Paul-H. Lavoie, et c'est en vue d'établir une base de développement des poulains à Québec. Un changement radical pour moi, une nouvelle aventure, j'ai hâte de voir courir dans peu de temps de ces jeunes rejets et de Le Baron Rouge et de Bill Drummond, produits à Québec.



Baron Paul, une bête racée issue de Notice with Pride et du célèbre Baron Rouge.

Le Soleil, Jacques Deschênes

McEnroe critique... mais sort gagnant

PARIS (AF) — L'Américain John McEnroe a atteint en coup de vent la troisième ronde des internationaux de tennis de France hier au terme d'un match où il a encore fait des siennes.

Tentant toujours de retrouver son rythme sur les courts lents de terre battue de Roland-Garros, McEnroe a éliminé l'Espagnol Alberto Tous 6-3, 7-6 et 6-3.

Pendant le match, McEnroe a critiqué les décisions des juges de ligne, a demandé, sans succès, qu'on change l'arbitre de la rencontre. A un certain moment, il a même lancé des obscénités aux spectateurs français.

En simples féminins, l'Américaine Pan Shriver, la cinquième favorite, s'est tordue la cheville droite et a dû abandonner face à la Britannique Joe Durie. Deux autres têtes de série, l'Allemande de l'Ouest Sylvia Hanika, numéro 7, et la Roumaine Virginia Ruzici, numéro 9, ont été éliminées.

Les deux grandes favorites, les Américaines Martina Navratilova et Chris Evert Lloyd, ont remporté des victoires faciles quand seulement huit des 16 têtes de série sont demeurées en lice.

Outre McEnroe, tous les autres favoris chez les hommes ont remporté la victoire. Du groupe on note le champion de l'an dernier le Suédois Mats Wilander, le Tchèque Ivan Lendl, le Français Yannick Noth, l'Argentin Guillermo Vilas et l'Américain Jimmy Arias.

Plus de sévérité

Le Tchèque Ivan Lendl, questionné à propos de la conduite des joueurs sur un court de tennis après les excès de l'Américain John McEnroe à Roland-Garros, estime

que les arbitres devraient être plus sévères.

"Il existe un code de conduite à la disposition des arbitres. Ils devraient l'appliquer. S'ils pénalisaient plus souvent les joueurs, ceux-ci seraient plus polis sur le court", a déclaré Lendl.

Le Tchèque Ivan Lendl considère que les arbitres ont peur de sanctionner les vedettes du circuit. "Je ne veux citer aucun nom mais les meilleurs joueurs sont épargnés et ce sont les petits qui payent. Les grands peuvent faire tout ce qu'ils veulent. En basketball, par exemple, des sanctions sont infligées en cas d'infraction au règlement. Je ne vois pas pourquoi ce ne serait pas la même chose en tennis", a indiqué Lendl.

Yannick Noah partage dans l'ensemble le point de vue de Lendl. Il considère aussi que les arbitres sont plus indulgents avec les vedettes qu'avec les joueurs plus bas dans la hiérarchie. Il met, en outre, l'accent sur la difficulté d'arbitrer: "Les arbitres et les juges de ligne ont un rôle difficile surtout avec un

joueur comme McEnroe qui est constamment agressif. Ils font de leur mieux mais avec McEnroe, ils ne peuvent jamais être à l'aise".

Fibak exclu

Le Polonais Wojtek Fibak s'est montré très surpris en apprenant son exclusion de son club Olympia à Poznan pour avoir tenu des propos dans une revue française de tennis condamnant l'instauration dans son pays de la loi martiale.

"Je ne suis au courant de rien", a déclaré Fibak, hier, à l'AFP, avant d'entrer sur le court pour disputer un double en compagnie de l'Américain Pat Dupre dans le cadre des Internationaux de tennis de France. Il a ajouté: "Je suis très surpris".

Concernant sa non-participation à la Coupe Davis pour la Pologne cette année, Fibak a précisé que sa fédération, estimant qu'il refuserait de jouer, ne l'avait pas contacté.

Ce qu'ils ont dit...

— John McEnroe (E.-U./no 2 — vainqueur de tous): "Si je veux gagner ici, je dois encore m'améliorer. Les balles sont bien différentes de celles utilisées ailleurs, mais il n'y a rien de dramatique. Aujourd'hui, j'ai essayé de varier le jeu. Mon épaulement va bien et ne devrait pas me gêner. A propos du match d'hier, cela devient rébarbatif de lire tout le temps des mensonges dans la presse à mon propos".

— Roy Dance (E.-U. — superviseur du match McEnroe-Testerman): "Je ne l'ai pas entendu dire des grossièretés. S'il l'a fait ce doit être du côté opposé, là où sont les photographes. Je n'ai pas vu l'incident avec le photographe et le coup de pied dans le téléobjectif, sinon j'aurais recommandé une amende. Enfin nous constaterons tout cela si nous pouvons voir l'enregistrement du match. S'il a effectivement dit des obscénités cela peut lui valoir une amende supplémentaire de 5,000 dollars".

La planche à voile ajoutée aux Régates du Lac-Etchemin

par Paul-Henri DROUIN

LAC-ETCHEMIN — Le championnat du Québec "Wing Dufour" pour la planche à voile sera disputé les 4 et 5 juin prochain, dans le cadre des activités des 17e Régates O'Keefe du Lac-Etchemin. Cette compétition provinciale est pour les voiliers d'expérience.

Il y aura également la série "Invitation régionale de planche à voile" ouverte à tous les véliplanistes de la région et la série de "l'Invitation régionale de dériveurs" ouverte à tous ceux et celles qui désirent compétitionner avec leurs voiliers, qu'ils soient novices ou experts.

C'est ce qu'a annoncé, hier, le président Michel Fortin, lors d'une conférence de presse tenue au Manoir du Lac-Etchemin, en précisant que cette année les épreuves avec embarcations nautiques motorisées ont fait place aux planches à voile et les voiliers.

Pour ces compétitions l'admission est gratuite et le départ des cinq (5) courses pour chacune des trois (3) séries se fera du site de la "Marina" à Lac-Etchemin.

Même si le gros de l'action des 17e Régates du Lac-Etchemin se déroule les 3, 4 et 5 juin, des festivités dans le cadre de cet événement annuel sont prévues à partir de demain soir par la présentation d'un "Rallye-

Hôtellerie" pour se poursuivre jusqu'au dimanche le 19 juin.

La journée des jeunes se tiendra dimanche le 29 mai par des tests d'habileté sur bicyclette, d'un marcheton et d'un souper à la "Marina".

Le couronnement de la reine des "Régates 1983" aura lieu vendredi soir le 3 juin à l'aréna Simon Nolet lors d'une soirée bavaroise. Les duchesses en lice sont: Annie Gagnon, Chantal Lessard et Manon Perron.

La course à pied "Le tour du

lac" est prévue pour samedi le 11 juin et la démolition de bazous qui se tiendra sur le site de l'aréna Simon Nolet pour dimanche le 12 juin. Les 17 et 18 juin ce sera le tournoi régional de balle-molle.

L'objectif principal des Régates du Lac-Etchemin est de promouvoir l'expansion économique de la région des Appalaches, de mieux faire connaître Lac-Etchemin, d'y développer des attraits touristiques en plus de promouvoir le sport nautique.



A la conférence de presse des 17e Régates O'Keefe du Lac-Etchemin. De gauche à droite, le président Michel Fortin, la coordonnatrice des courses de planches à voile et de voiliers, Mlle Hélène Gauthier et le commanditaire Robert Jacob.

**MAINTENANT
OUVERT**

au centre d'alimentation **Héritage**

**On vous
donne
jusqu'à**

30

**% plus de
provisions
pour votre
dollar**

Héritage

Marathon Sri Chinmoy au profit de l'Unicef

L'équipe Marathon Sri Chinmoy invite tous les coureurs à la course de 10 kilomètres qu'elle organise pour dimanche, 29 mai, au profit de l'UNICEF.



la
chronique
de Sab

Le départ sera donné sur le campus de l'université Laval, dès 8h, et les personnes intéressées pourront s'inscrire de 6h30 à 7h30. Il sera même possible de s'enregistrer dès demain, car une période pré-inscription sera tenue de 9h à 18h, à l'entrée du PEPS. Des renseignements par téléphone peuvent être obtenus en composant le 522-5362.

La première édition de la course à pied "Les Courailloux" sera présentée dimanche 5 juin, à Saint-Philippe de Néri, Kamouraska. La journée sera sous la présidence

d'honneur de Pierre Jalbert entraîneur de lutte olympique et éducateur physique au cégep de La Pocatière.

Il y aura des distances de 1, 2, 3 et 15 kilomètres sanctionnées par la Fédération d'athlétisme du Québec. Les départs et arrivées seront situés en face de l'école, sortie no 456 de la Transcanadienne.

Pour s'inscrire, on s'adresse à Guy Ouellet, Saint-Philippe de Néri, Kamouraska, G0L 4A0, téléphone 498-2802.

Stock-car

Les amateurs de courses de stock-car qui fréquentent l'Auditorium de Val-Bélair pourront voir à l'oeuvre pour une première fois, demain soir, les nouveaux bolides du circuit ACCAS pour la classe Sportsman modifiée.

Ces véhicules très légers sont pour la plupart recouverts de carrosseries de plastique ou de fibre de verre imitant des modèles connus comme les Camaro, Trans-Am, Regal, Firebird, Cutlass, Mirada, etc. On les dit plus rapides que les Nas-car.

Hier midi, pas moins de 17 conducteurs avaient déjà confirmé leur présence, et d'autres inscriptions sont à prévoir aujourd'hui. Le vétéran Jean-Paul Cabana pourrait être un de ceux-là.

Yvon Bédard, Régis Roy et Michel Roussin sont les conducteurs de la région qui feront la lutte aux visiteurs.

Le meneur au classement est Reynald Méthot, de Montréal-Nord, qui n'a pas encore d'épreuve principale. Sa grande régularité lui a cependant permis de ramasser 176 points, quatre de plus que Jean-Claude Gratton, de Mirabel. On voit ensuite Claude Aubin, Laval, 151; Aimé Fleury, Wakefield, 140; et François Chaussé, Mont-Laurier, 126. Ils seront tous présents, demain.

Le programme, annoncé pour 19h30, sera complété par des épreuves régulières des classes stock, mini et pro-stock.

Pétanque

Le tournoi provincial "Lau-

rentide", première grande compétition de la saison 1983, sera présenté par l'Association régionale de pétanque Lévis Rive-Sud, dimanche 29 mai, sur la rue Mercier, à Lauzon.

Il y aura les classes Elite "A", intermédiaire mixte "B", intermédiaire féminin "C" et junior-cadet.

Le tournoi est ouvert à tous les joueurs membres de la fédération québécoise et est le premier d'une série de cinq en province. Les organisateurs y attendent des équipes de Roberval, Arvida, Victoriaville et de la Mauricie.

Les sélections pour les choix des équipes devant participer au championnat du monde de la pétanque de 1984 en Hollande commenceront le 11 juin, à l'An-cienne-Lorette. Il s'agira alors de la pré-sélection pour la zone est menant à la grande finale à Saint-Léonard, 27 août.

L'inscription est de \$75 par équipe et devra être envoyée au se-

crétariat de la Fédération de pétanque du Québec, 1415, Jarry, est, Montréal, H2E 2Z7, une semaine avant la date annoncée, sans quoi elle sera portée à \$105 pour ceux qui s'inscriront le matin même de la compétition. Robert Gagné, 837-5018 (résidence) ou 835-2652 (bureau) est à la disposition des personnes qui aimeraient plus de renseignements sur le sujet.

Lors du congrès provincial de la pétanque récemment, quelques membres de la régionale Lévis Rive-Sud ont reçu des trophées "Pétanqu'as" pour leur excellence en 1982.

On y retrouve Gilles Thibault, joueur intermédiaire masculin; Barnadette Vien, joueur intermédiaire féminin; et Vien, Monique P. Rancourt et Jacqueline Fortin, équipe féminine de l'année.

Service des loisirs et parcs de Beauport invite les gens à jouer à la pétanque à compter du 2 juin, au terrain Loyola du quartier Giffard. L'homme de contact à ce sujet est Wilfrid Hébert, 663-3252.

Cyclisme

Le club cycliste de grandes randonnées "Sport en tête" a fait son ouverture officielle avec une randonnée Charlesbourg à Saint-Jean-Port-Joli, aller-retour, en deux jours. Pas moins de 25 membres étaient présents pour ce premier rendez-vous.

Le départ s'est fait face à la pharmacie Brunet, centre commercial Carrefour Charlesbourg, et M. Michel Cadrin, propriétaire des pharmacies Brunet, en a profité pour remettre les clés de la camionnette que son entreprise fournit gratuitement au club à l'occasion des randonnées. La remise a été faite à Ghislaine Lachance, présidente du club.

Marc Hanley, vice-président, souligne qu'il y a quelques places disponibles pour les nouveaux membres, et toute personne intéressée peut communiquer à 626-5095.

Dans le cadre de Rendez-vous Kino 1983, une clinique d'information sur la bicyclette a lieu demain, de 13h à 15h, sur le stationnement Cooprix Sainte-Foy.

Des spécialistes du club cycliste et du club de cyclotourisme de Sainte-Foy seront sur place. Le tout est gratuit. En cas de pluie, l'activité sera remise au samedi suivant.

Une grande randonnée familiale en bicyclettes est organisée pour demain, à Saint-Romuald, et l'on en profite pour y inviter toute la population.

Le départ se fera à 10h au terrain de soccer de la ville, au juvénat des Frères. Il s'agit d'une simple balade consistant dans le tour de Saint-Romuald. Plusieurs personnalités bien connues ont promis d'y participer, et Pierre Harvey doit être sur place avec des membres de l'équipe Skibec, faisant le trajet sur skis à roulettes.

Roland SABOURIN

Bouillabaisse...bouillabaisse...bouilla

Dans un match de la ligue de softball junior majeur du Québec, jeudi, Lauzon a réussi à vaincre Lac-Saint-Charles, 2-1, le point victorieux étant réussi en neuvième manche à la suite d'un mauvais relais... Claude Chabot a été le lanceur gagnant, Yves Gaudry, le perdant...

Le club de golf Métropolitain est un autre qui a choisi la journée de demain pour le tournoi d'ouverture du président... A cette occasion, ce sera une compétition en équipe pour un deux balles meilleure balle avec 56 participants... Les heures de départs sont affichées au chalet du club...

Le conseil 6867 des Chevaliers de Colomb du Lac-Saint-Charles invite la population au Festival d'autrefois... Demain, il y aura démonstration et compétition de chevaux westerns ainsi que tournoi de fer à cheval, puis dimanche, tir de chevaux et levée de brouette... Denis Rhéaume est le président de l'événement, secondé par Valmont Beaulieu, secrétaire, et Jean-Pierre Sioui, publiciste et information...

Gaétan Ferland a eu le plaisir de réussir un trou d'un coup sur le trou no 5 du club de golf Charny, utilisant un fer no 9... Comme l'exploit a été accompli sur un vert temporaire, et l'ami Gaétan était trop timide pour en parler... Tout finit par se savoir, cependant...

Michel Roussel, de Rimouski, aimerait bien entrer en contact avec les dirigeants de la ligue nationale de hockey sur table... Il peut être rejoint au 175 rue Saint-Jean-Baptiste, Bic, Rimouski, G0L 1B0...

Le club de chasse et pêche de Québec organise une journée de pratique d'orientation en plein air pour demain, au camping Grenier, Château-Richer, 9h45 à 15h15... L'inscription se fait sur place et le seul matériel requis est une boussole, et il en coûte \$4 pour les non-membres... On trouvera sur place tables de pique-nique, terrain de jeux

pour les enfants et possibilités de pêche... Des renseignements peuvent être obtenus au 872-3181...

Tous les membres du club de curling Victoria sont invités à participer à l'assemblée générale annuelle de leur club, lundi 30 mai, 19h30, au chalet du club... Le tout sera précédé d'une réception... A la fin de la soirée, il y aura remise des prix pour les blocs de compétitions de la saison qui vient de prendre fin...

Le tournoi annuel de balle-molle du Festival des marins aura lieu les 10, 11 et 12 juin, à Berthier-sur-Mer... La bourse sera de \$1,000 et le coût de l'inscription a été fixé à \$60... On doit s'enregistrer avant mardi le 7 juin en communiquant avec Michel Saint-Pierre, 259-7810, ou encore Mme Pauline Morin, 259-7172...

La ligue olympique Laurentide de Vanier organise un tournoi de balle-molle de calibre intermédiaire pour les 17, 18 et 19 juin, avec bourses de \$1,350... L'inscription exigée est \$100... Pour renseignements, on communique avec Michel Leprie, 683-0692, ou Arsène Patenaude, 843-0279... On peut aussi écrire à Ghislain Vaudreuil, président, 145 des Bouleaux ouest, app. 4, Québec, G1L 1M2...

Pour ceux qui aimeraient participer à l'école de hockey de la ville de Québec, il est important de noter que la date limite pour l'inscription est le 1er juin... Ayant ouvert de nouveaux groupes, le comité a des places disponibles à tous les niveaux... Il suffit de communiquer avec le Service des loisirs et parcs de la ville de Québec, au numéro 694-7158...

L'assemblée générale annuelle de Hockey-Charlesbourg "AA" aura lieu le 6 juin, 19h30, à l'Arpudrome, et on lance une invitation à toutes les personnes intéressées...

Le tournoi annuel de l'alimentation au détail aura lieu le 13 juin au club de golf Alpin. Les inscriptions à ce tournoi sont de \$30 et peuvent être faites auprès de André Devarences, 871-7101, Michel Fortier, 529-5734 et Jean-Marc Poirier, 626-2662.

L'horaire de Sab

Water-polo: trois premières rencontres du championnat canadien senior masculin, piscine du PEPS de l'université Laval.

Ligue de softball majeur du Québec: Vanier visite Sainte-Anne-de-Beaupré, 19h.

Ligue féminine inter-régionale de balle-rapide: Sorel contre Québec, au PEPS, 21h.

Ligue de baseball élite municipale de Québec: circuit bantam, Donnacona contre Braves (18h45) et Saint-Jean-Chrysostome contre Royaux (20h45), stade municipal; circuit majeur, Carnivals à Saint-Louis (19h), Frontenac à Sainte-Ursule (19h30) et Citadelles à Val-Bélair (20h30).

Curling: autres rencontres du tournoi-invasion masculin du bonspiel d'été, club Jacques-Cartier.

Badminton: suite du tournoi de Loretteville, à la polyvalente de Loretteville, 18h.

Soccer: début du tournoi provincial intérieur pee wee-midget de Charny, à l'Aquaréna, 19h.

Ligue de football O'Keefe du Québec: Boucherie Fabien Gagné de Québec visite Bellechasse, 20h30.

Club de ski Oak-Pik Inc.: assemblée générale annuelle, chez Pepsi-Cola, 2300 boulevard Charest, ouest, 20h.

Patinage de vitesse: assemblée annuelle et remise des mérites du club Norbec Inc., salle 0513 du PEPS de l'université Laval, 21h.

Grand Prix Labatt du Canada: suite de l'exposition spéciale, Place Fleur de Lys.

Patro Laval: dernière journée pour les inscriptions à la saison estivale 1983, 145, avenue Bigaouette, 13h à 19h30.

Association du parc nautique du Cap-Rouge: première séance du deuxième cours de perfectionnement à la voile.

Kino:

où aller

jouer

dehors?

Voici une liste sommaire des activités offertes à la population dans le cadre du Rendez-vous Kino et de la Semaine nationale de l'activité physique.

SAMEDI 28 MAI

Rallye familial à bicyclette, 13h, chalet loisirs Maria-Goretti, 7475 Paul-Comtois, Charlesbourg. Pour tous.

Joute de balle-molle interfamilles, 19h, parc Maria-Goretti, 7475 Paul-Comtois, Charlesbourg, 623-9533.

Clinique d'information sur la bicyclette, 13h30, Cooprix de Sainte-Foy, 3355La Pé-rade. Pour tous, 656-0441.

Journée cycliste, parc des Ecoles, Cap-Rouge. Ateliers divers (9h à midi), pique-nique familial et rallye à compter de 14h, 651-1707.

Cours d'initiation au tennis, 19h30 à 21h,

terrain de tennis de Saint-Raymond de Port-neuf, 337-7017.

Randonnée familiale à bicyclette, (10 km), 10h. Départ du juvénat Saint-Romuald à Saint-Romuald, 839-4658.

Championnat d'athlétisme scolaire, 9h à 16h, polyvalente de Saint-Georges, 228-5541.

Descente en canot de la rivière aux Bleuets, (15 km), à Courcelles. Accessible à tous. Transport de retour fourni, 483-5524.

Cyclothon, 13h, Saint-Séverin, 426-2041.

Tir à l'arc libre, 10h à 14h30, gymnase rue Bocage, Ville de Vanier. Pour tous.

DIMANCHE 29 MAI

Cliniques de danse aérobique à 11h30 et 13h30, joutes de balle-molle parents-enfants, rallye cycliste, cliniques de jogging, chalet des loisirs Terrasse Bon Air, 1085, 60e Rue est, Charlesbourg, 623-1137 (soir).

Journée de l'aérobique, 13h30 à 16h30, club

Entrain, 2600 boul. Laurier, Sainte-Foy. Gratuit. Ateliers variés, 658-7771.

Dix km, course à pied Sri Chinmoy, 8h. Départ du PEPS. Inscription \$5 et \$6. Pour tous, 522-5362.

Randonnée à bicyclette familiale, 13h30. Départ aréna Baie-Saint-Paul, 435-6237.

Cyclothon, 13h. Théâtre Alouette, Saint-Raymond de Portneuf, 337-7017.

Ateliers aquatiques, piscine de Laurier-Station, 728-2725.

Tournoi participatif de tir à l'arc, centre Bruno-Verret, Saint-Etienne-de-Lauzon, 13h à 16h, 831-0430.

Marchathon Saint-David, 13h à 14h30. Gratuit. Départ de l'école Desjardins, famille, 833-4057.

Aventure Beauce-vélo. Départs: 9h de l'aréna de Sainte-Marie et de l'hôtel de ville de Saint-Georges-Ouest et 10h, face à l'église

de Beauceville.

Rallye pédestre et jeux en plein air, 13h, Saint-Séverin.

Kino-familles; 12h à 18h, Sainte-Marie. Pétanque, fers à cheval, balle-molle, 387-2660, 387-6619.

Kino âge d'or, Beauceville, 20h. Soirée dansante, parc de l'Erable, \$2, 774-6959.

Jeux en plein air et randonnée à cheval, lac As à Saint-Prosper, 594-5223.

Activités de gymnase (volleyball, handball et badminton), 10h à midi et de 13h à 17h, rue Bocage, Ville de Vanier. Pour tous.

Fête familiale (clowns, dessin collectif, course d'obstacles, démonstration de cerfs-volants, souper communautaire. Midi. Parc Cartier-Brébeuf, Québec. Pour tous.

Bains libres gratuits, piscine de la polyvalente de Thetford-Mines, 13h30 à 15h et de 19h à 21h, 335-2981.

Au centre d'alimentation Héritage

Vous ne payez que pour l'essentiel

Des grandes marques... de grande qualité

Des fruits et légumes exceptionnels

Des viandes catégorie "A"

Des pains et gâteaux cuits sur place

De la qualité et des économies

Héritage

Hockey junior: Michel Morin à Hull

(Selon PC et AP) — Michel Morin est devenu, jeudi, le 11e entraîneur des Olympiques de Hull.

sport en bref

Il succède ainsi à Jean Bégin en signant une entente de deux ans avec une année d'option.

Morin, 33, a commencé sa carrière d'entraîneur à Québec en 1971-1972 avec un club midget "A". Il a ensuite dirigé les Gouverneurs de Ste-Foy, de calibre midget "AAA". En quatre saisons, son club a remporté, à deux reprises, le championnat canadien au tournoi Air

Canada, en plus de participer à la finale en 1979-1980. Son club a aussi représenté le Canada en Tchécoslovaquie en 1977-1978.

Il a ensuite dirigé les Saguenéens en menant la formation à la finale de LJMQ au cours des deux premières saisons. Il a été remplacé par Germain Munger au cours de la dernière saison.

Morin a été l'adjoint de Dave King, en décembre 1982, avec l'équipe canadienne au tournoi de Leningrad en URSS.

Morin cumulera les postes de directeur-gérant et d'instructeur avec les Olympiques.

L'ailier droit Dave Taylor, des Kings de Los Angeles, sera opéré au

poignet droit samedi. C'est ce qu'a fait savoir hier l'équipe de la Ligue nationale de hockey.

Taylor avait subi une fracture à ce poignet en octobre lors d'un match contre les Oilers d'Edmonton et avait manqué 33 matchs.

Il a aggravé cette blessure lors des championnats mondiaux le mois dernier.

On ne sait pas encore s'il pourra être en uniforme pour le début de la prochaine saison.

Le publiciste des Penguins de Pittsburgh, Terry Schiffauer, a indiqué que Eddie Johnston et Bob McCammon étaient les deux plus sérieux aspirants au poste de directeur-gérant du club de la Ligue

nationale de hockey en remplacement de Baz Bastien.

Eddie Johnston est le pilote actuel des Penguins, tandis que Bob McCammon occupe les fonctions de pilote et de directeur-gérant adjoint des Flyers de Philadelphie.

Ivan Hlinka ne reviendra pas avec les Canucks de Vancouver cet automne.

Le joueur tchèque évoluera en Suisse, ne se prévalant pas de son année d'option dans la LNH.

Selon Hlinka, par contre, Jii Bubla sera de retour à Vancouver.

Soccer

Même si le Canada ne sera pas

l'hôte de la Coupe du Monde de 1986, il s'est fait des amis au sein de la Fédération internationale de football association (FIFA) et serait bien placé pour présenter cet événement en 1994.

C'est ce qu'estime le ministre du Sport amateur, le sénateur Ray Perrault, qui présidait la délégation canadienne qui s'est rendue à Stockholm la semaine dernière pour défendre la candidature du Canada auprès du comité exécutif de la FIFA.

"Nous sommes revenus avec la médaille d'argent", a soutenu le ministre lors d'une conférence de presse, hier à Ottawa.

Evidemment le sénateur Perrault s'est dit déçu de la décision d'octroyer la Coupe du Monde de

1986 au Mexique, d'autant plus qu'il est apparu évident aux Canadiens dès leur arrivée à Stockholm que les jeux étaient déjà faits, contrairement à ce que leur avait affirmé une délégation de la FIFA.

Football

Le botteur Hank Illesic a décidé de ne pas se rendre au camp d'entraînement des Argos de Toronto et pourrait oublier la saison complète de la LCF.

Illesic est un vétéran de six saisons avec les Eskimos d'Edmonton, qu'il poursuit parce que, selon son avocat, les champions de la Coupe Grey ont violé le contrat de son protégé en ne remplissant pas leurs obligations.

Bobby Rahal, un des favoris aux 500 milles d'Indianapolis

(Selon AP et PC) — Bobby Rahal, un des rares participants aux 500 milles d'Indianapolis à avoir complété des études collégiales, aborde le prestigieux événement de façon intellectuelle.

Rahal a souventes fois couru au Québec, en formule Atlantique contre Gilles Villeneuve, puis en Can-Am. Il a également tâté de la Formule Un.

Recrue de l'année sur le circuit des voitures de type Indianapolis l'an dernier, il a refusé de faire partie de l'équipe de Gordon Johncock, préférant demeurer fidèle à Jim Trueman, qui le finance depuis l'an dernier.

Rahal, 30 ans, aborde la course d'une façon différente de l'an dernier, alors que son équipe s'était présentée à Indianapolis avec fort peu d'expérience. "Notre plan prévoyait seulement deux choses, raconte-t-il. Premièrement, de nous qualifier, peu importe le rang. Et deuxièmement, de finir la course, et pour ce faire, conduire et faire les pleins d'essence de façon conservatrice. Parce que, plus que tout, nous avions besoin d'expérience."

Les premiers efforts de Rahal à Indianapolis ont pris fin quand la pompe à l'huile de son bolide s'était brisée après 174 tours, ce qui lui valut tout de même une respectable 11e position après être parti du 29e rang sur 33.

Cette fois, il a qualifié sa March-Cosworth à l'extérieur de la deuxième ligne et il est considéré parmi les favoris pour remporter l'épreuve de 200 tours.

"Cette année, révèle Rahal, notre attitude consistait à tenter de nous qualifier le mieux possible, ce que nous sommes parvenus à réaliser. Nous avons été retardés quelque peu parce que nous n'avions pas de voiture de réserve."

"Nous ne pouvions risquer de casser notre moteur en sollicitant le nombre de révolutions dont nous aurions eu besoin. Nous nous sommes contentés d'être constants et de rouler au-dessus de 200 milles à l'heure."

Grand Prix du Canada

Par ailleurs, la généralisation de la tactique du ravitaillement en course, utilisée cette saison par plusieurs équipes participant au championnat du monde de Formule Un, a poussé les organisateurs du Grand Prix Labatt du Canada à accroître les mesures de sécurité pour la course du 12 juin prochain. Le service de lutte contre le feu dans les puits sera beaucoup plus imposant cette saison, pour faire face à tous les dangers posés par les ravitaillements en course. Rappelons que les voitures s'engouffrent dans les puits à la mi-course pour changer de pneus et ajouter quelques 100 litres d'essence, tout cela en une quinzaine de secondes seulement. Ce procédé fut utilisé lors de quatre des six Grands Prix disputés à date. La grande vedette de ce service de lutte contre le feu sera un camion construit sur mesure, au coût de

\$250,000, par Walter Canada Inc. de Ville d'Anjou et habituellement destiné aux aéroports. Ce véhicule à quatre roues motrices, d'un poids de 17,920 kg, peut éjecter 1,500 litres à la minute de mousse spéciale à une distance de 50 mètres, grâce à un canon à contrôle électronique installé sur le toit.

"Le camion comprend un équipage de trois personnes, mais ses opérations peuvent être entièrement contrôlées de l'intérieur de la cabine de pilotage", souligne Luc Laforest de Walter Canada. "Le véhicule peut transporter 2,200 litres de mousse et 225 kg de poudre chimique. Un petit canon peut aussi être utilisé manuellement, lorsque le gros canon a suffisamment étouffé l'incendie pour que le personnel d'intervention puisse s'approcher des lieux de l'incident."

Ce camion de la compagnie Walter Canada sera secondé par un autre véhicule, situé lui aussi près des puits. D'une capacité de 1,800 litres de mousse, il sera fourni par Camions Incendies Pierreville.

De plus, quatre petits camions d'intervention sont localisés autour de la piste de 4,47 kilomètres, avec à leur bord de nombreux extincteurs et l'équipement spécialisé. Deux autres camions à incendie et trois automobiles d'intervention (avec personnel paramédical et équipement de survie à bord) complètent la liste des véhicules d'urgence aux abords du circuit.

Début du championnat canadien senior de water-polo, au PEPS

Le PEPS de l'université Laval accueille à partir d'aujourd'hui le championnat senior masculin canadien de water-polo.

Au menu du jour, un tournoi qualificatoire en poule A. Quatre équipes, présumées plus faibles que les trois déjà reçues en poule A convoitent une seule et unique place.

Premier affrontement à 8h45, ce matin, entre les Torpedos de Calgary et les Golden Jets de Toronto. Suivra une heure plus tard le match entre les Whales de

Winnipeg et le Battery de Saint-Jean, Terre-Neuve. En soirée, à 19h30, les deux gagnants de la matinée se mesureront en match décisif.

Le tournoi de la poule A s'ébranlera pour sa part demain matin. Dès la première heure, les Hydres de Sainte-Foy disputeront un gros match puisqu'ils affronteront le Hamilton, championnat national une décennie durant jusqu'à ce qu'il soit dépossédé de son titre par les Raiders de Vancouver, l'an dernier.

Les Hydres des entraîneurs Jim Du-

charme et Jean-Luc Dion sont au sommet de leur forme, ils se sont astreints à deux entraînements quotidiens au cours de la semaine, ils croient en leurs chances de l'emporter.

Deux autres matchs sont prévus pour demain matin. Ils opposeront le gagnant de la poule B aux Raiders de Vancouver et le deuxième de la poule B au troisième du même groupe.

Soit dit en passant, le Toronto doit être tenu pour favori de ce tournoi qualificatoire de la poule B. Nous

livrerons demain la journée et de reste de l'horaire de la manche.

Tournoi provincial de soccer intérieur

L'horaire du tournoi provincial de soccer intérieur pee wee — midget de Charny, qui commence ce soir à l'Aquarium:

19h00 — Cérémonie officielle d'ouverture

19h30 — Pee wee, St-Jean vs Charny

20h30 — Midget, Beauport vs Charny

DEMAIN

08h00 — Pee wee, Beauport vs St-Romuald

09h00 — Pee wee, Cap-Madeleine vs Cap-Rouge

10h00 — Pee wee, St-Augustin vs Québec

11h00 — Midget, Cap-Rouge vs Charny

12h00 — Pee wee, St-Jean vs Cap-Rouge

13h00 — Midget, Charlesbourg vs Beauport

14h00 — Pee wee, St-Augustin vs Beauport

15h00 — Pee wee, Cap-Madeleine vs St-Jean

16h00 — Pee wee, St-Romuald vs Québec

17h00 — Pee wee, Cap-Rouge vs St-Jean

18h00 — Pee wee, Cap-Madeleine vs Charny

19h00 — Midget, Cap-Rouge vs Beauport

20h00 — Midget, Charny vs Charlesbourg

DIMANCHE

09h00 — Pee wee, St-Romuald vs St-Augustin

10h00 — Pee wee, Beauport vs Québec

11h00 — Midget, Charlesbourg vs Cap-Rouge

12h00 — Senior, Cheminots "A" vs Cheminots "B"

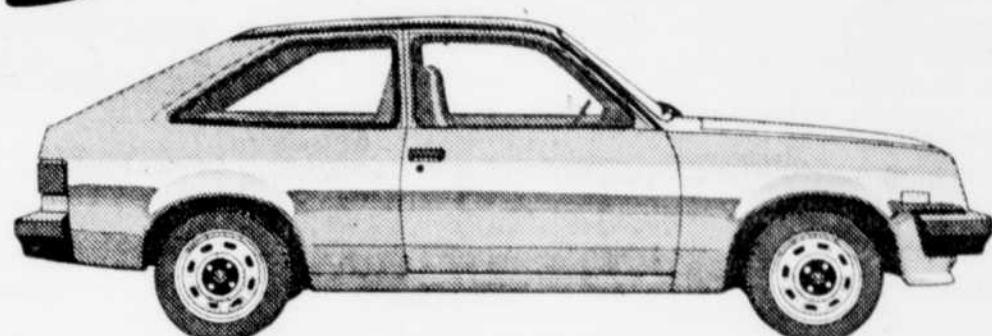
13h00 — Pee wee, Finale consolation (deux deuxième place)

14h00 — Pee wee, Finale de championnat

15h00 — Midget, Finale de championnat

LES MOINS CHÈRES DE TOUTES LES VOITURES DE FABRICATION NORD-AMÉRICAINE.

5812\$



Coupé 3 portes Pontiac Acadian Scooter.

Aujourd'hui, aucune autre voiture de modèle 1983 fabriquée en Amérique du Nord n'est offerte à un prix plus modique* que celui de nos coupés 3 portes Chevrolet Scooter et Acadian Scooter.

ÉQUIPEMENT COMPLET. Tous les modèles Scooter 3 ou 5 portes sont livrés avec un équipement de série impressionnant: moteur nerveux 4 cylindres de 1,6 litre à arbre à cames en tête, boîte manuelle 4 vitesses, direction à crémaillère, allumage électronique, pneus radiaux, sièges-baquets inclinables et entièrement rembourrés de mousse pour un confort maximum, ainsi que moquette à poil ras.

ESSENCE ORDINAIRE. Un nouveau système tolérant le plomb, livrable en option sans supplément pour les véhicules avec boîte manuelle 4 vitesses, permet de rouler à l'essence ordinaire au plomb, moins coûteuse. Renseignez-vous chez votre concessionnaire.

LE PLUS GRAND RÉSEAU DE CONCESSIONNAIRES DANS L'INDUSTRIE. Le service après-vente est assuré par plus de 7 000 concessionnaires en Amérique du Nord, dont plus de 950 au Canada.

SENSATIONNELLES À LA POMPE. La Chevrolet Chevette et la Pontiac Acadian comptent parmi les plus fiables et les plus économiques de toutes les petites voitures importées ou nord-américaines.

6,3 L/100 km 45 MI/GAL avec équipement standard.

Ces estimations sont basées sur les méthodes d'essai en laboratoire approuvées par Transports Canada. Les résultats peuvent varier selon les conditions d'utilisation.

Modèles diesel livrables moyennant supplément, à un nouveau prix de détail avantageux.

*Le prix indiqué est le prix de détail suggéré par le fabricant pour les coupés 3 portes Chevrolet Scooter et Acadian Scooter, modèles 1983, taxes fédérales de vente comprises, à compter du 1^{er} janvier 1983. Taxes provinciales et locales s'y ajoutent, frais de transport et d'immatriculation en sus. Les prix peuvent être modifiés sans préavis. Certains concessionnaires peuvent vendre à un prix inférieur.

CHEVROLET CHEVETTE **PONTIAC ACADIAN**

CORP-783AF Que.

Plus nous économisons, plus vous économisez



C'est pourquoi nous vous recommandons:

1. d'apporter vos sacs (les nôtres coûtent 5¢);
2. de vider vous-même votre panier et d'emballer vos provisions;
3. de porter vos sacs jusqu'à la voiture...

Vous nous aidez et nous vous aiderons grandement à faire des économies substantielles.

Heures d'accueil

Lundi, mardi, mercredi de 10h à 18h
Jeudi, vendredi de 9h à 21h
Samedi de 9h à 17h

Héritage
L'alimentation à son compte

1935, boul. Masson, Carrefour Les Saules

Tableau des résultats



Hier
Montréal à Philadelphie (pluie)
Chicago 5, Atlanta 1
Pittsburgh 6, Cincinnati 4
St. Louis 5, Houston 3
San Francisco 5, Los Angeles 3

Aujourd'hui
Montréal à Philadelphie, 20h05
Chicago à Atlanta
Pittsburgh à Cincinnati
St. Louis à Houston
San Francisco à Los Angeles
New York à San Diego

Demain
Montréal à Philadelphie, (Télé, 19h)
Pittsburgh à Cincinnati
Chicago à Atlanta
San Francisco à Los Angeles
St. Louis à Houston
New York à San Diego

CLASSEMENT					CLASSEMENT				
Section Est					Section Est				
G	P	Moy.	Diff.		G	P	Moy.	Diff.	
St. Louis	22	16	579		Boston	24	17	585	
Montréal	21	17	553		Toronto	21	18	538	2
Philadelphie	18	17	514	2-1	Milwaukee	23	20	535	2
Pittsburgh	16	21	432	5-1	New York	20	21	488	4
Chicago	16	24	400	7	Cleveland	19	22	450	5-1-2
New York	15	24	385	7-1-2	Detroit	18	22	450	5-1-2

Section Ouest					Section Ouest				
G	P	Moy.	Diff.		G	P	Moy.	Diff.	
Los Angeles	29	12	707		Californie	24	18	571	
Atlanta	27	15	643	2-1	Oakland	22	20	550	2
San Francisco	22	20	524	7-1-2	Texas	22	20	550	2
Cincinnati	19	25	422	11-1-2	Kansas City	19	25	422	11-1-2
Houston	19	26	422	12	Chicago	21	23	477	4
San Diego	17	24	415	12	Seattle	17	28	378	8-1-2

baseball junior

Hier					St-Hubert à Drummondville				
Beauport à Rivière-Sud					Beauport à Rivière-Sud				
(Remis, pluie, samedi)					(Remis, pluie)				
Trois-Rivières à Shawinigan					Trois-Rivières à Shawinigan				
(Remis, pluie)					(Remis, pluie)				
Drummondville à LaSalle					Drummondville à LaSalle				
(Remis, pluie)					(Remis, pluie)				
St-Foy à 10, Québec 7					St-Foy à 10, Québec 7				
St-Hubert 6, Ottawa 7					St-Hubert 6, Ottawa 7				

Aujourd'hui					Aujourd'hui				
Charlesbourg à Ste-Foy					Charlesbourg à Ste-Foy				
(Remis, samedi 4 juin)					(Remis, samedi 4 juin)				
Demain					Demain				
Québec à Ste-Foy, 19h30					Québec à Ste-Foy, 19h30				
Rivière-Sud à Charlesbourg, 19h30					Rivière-Sud à Charlesbourg, 19h30				
Shawinigan à Beauport, 19h30					Shawinigan à Beauport, 19h30				
LaSalle à Ottawa					LaSalle à Ottawa				

lanceurs prévus

LIGUE NATIONALE					LIGUE AMERICAINE				
M. Leary (3-1) à Philadelphie (Hudson 3-0) à 8:05 p.m.					Minnesota (Hawens 3-4 et Filson 1-0) à Detroit (Morris 3-5 et Roemer 1-0) à 5:30 p.m.				
Pittsburgh (Candelario 3-4) à Cincinnati (Sola 6-2) à 7:35 p.m.					California (Kris 6-1) à Cleveland (Blyleven 2-2) à 7:35 p.m.				
Chicago (Rainey 4-4) à Atlanta (Perez 5-1) à 7:40 p.m.					Oakland (Nissan 4-4) à New York (Guidry 5-3) à 8 p.m.				
St. Louis (Andruir 3-4) à Houston (Ruhle 0-1) à 8:35 p.m.					Seattle (Perry 2-6) à Milwaukee (McClure 1-1) à 8:30 p.m.				
New York (Seaver 3-3) à San Diego (Show 5-2) à 10:05 p.m.					Texas (Tanana 1-0) à Chicago (Hoyt 3-6) à 8:30 p.m.				
San Francisco (Hammaker 4-2) à Los Angeles (Welch 3-3) à 10:35 p.m.					Baltimore (Davis 2-1) à Kansas City (Gura 4-5) à 8:35 p.m.				

les meneurs

LIGUE NATIONALE					LIGUE AMERICAINE				
M. Leary (3-1) à Philadelphie (Hudson 3-0) à 8:05 p.m.					Minnesota (Hawens 3-4 et Filson 1-0) à Detroit (Morris 3-5 et Roemer 1-0) à 5:30 p.m.				
Pittsburgh (Candelario 3-4) à Cincinnati (Sola 6-2) à 7:35 p.m.					California (Kris 6-1) à Cleveland (Blyleven 2-2) à 7:35 p.m.				
Chicago (Rainey 4-4) à Atlanta (Perez 5-1) à 7:40 p.m.					Oakland (Nissan 4-4) à New York (Guidry 5-3) à 8 p.m.				
St. Louis (Andruir 3-4) à Houston (Ruhle 0-1) à 8:35 p.m.					Seattle (Perry 2-6) à Milwaukee (McClure 1-1) à 8:30 p.m.				
New York (Seaver 3-3) à San Diego (Show 5-2) à 10:05 p.m.					Texas (Tanana 1-0) à Chicago (Hoyt 3-6) à 8:30 p.m.				
San Francisco (Hammaker 4-2) à Los Angeles (Welch 3-3) à 10:35 p.m.					Baltimore (Davis 2-1) à Kansas City (Gura 4-5) à 8:35 p.m.				

FRAPPEURS					FRAPPEURS				
M. Leary (3-1) à Philadelphie (Hudson 3-0) à 8:05 p.m.					Minnesota (Hawens 3-4 et Filson 1-0) à Detroit (Morris 3-5 et Roemer 1-0) à 5:30 p.m.				
Pittsburgh (Candelario 3-4) à Cincinnati (Sola 6-2) à 7:35 p.m.					California (Kris 6-1) à Cleveland (Blyleven 2-2) à 7:35 p.m.				
Chicago (Rainey 4-4) à Atlanta (Perez 5-1) à 7:40 p.m.					Oakland (Nissan 4-4) à New York (Guidry 5-3) à 8 p.m.				
St. Louis (Andruir 3-4) à Houston (Ruhle 0-1) à 8:35 p.m.					Seattle (Perry 2-6) à Milwaukee (McClure 1-1) à 8:30 p.m.				
New York (Seaver 3-3) à San Diego (Show 5-2) à 10:05 p.m.					Texas (Tanana 1-0) à Chicago (Hoyt 3-6) à 8:30 p.m.				
San Francisco (Hammaker 4-2) à Los Angeles (Welch 3-3) à 10:35 p.m.					Baltimore (Davis 2-1) à Kansas City (Gura 4-5) à 8:35 p.m.				

les boursiers

GOLF PGA					GOLF PGA				
1-Larry Wadkins \$251,499, 2-Hal Sutton \$239,574, 3-Ben Crenshaw \$207,019, 4-Tom Kite \$199,470, 5-Gil Morgan \$176,065, 6-Fuzzy Zoeller \$173,474, 7-Colvin Peete \$165,629, 8-Roy Floyd \$153,493, 9-Johnny Miller \$142,220, 10-Bob Eastwood \$133,727.					1-Larry Wadkins \$251,499, 2-Hal Sutton \$239,574, 3-Ben Crenshaw \$207,019, 4-Tom Kite \$199,470, 5-Gil Morgan \$176,065, 6-Fuzzy Zoeller \$173,474, 7-Colvin Peete \$165,629, 8-Roy Floyd \$153,493, 9-Johnny Miller \$142,220, 10-Bob Eastwood \$133,727.				
1-Ivan Lendl, Tchecoslovaquie, \$535,938, 2-Guillermo Vilas, Argentine, \$361,359, 3-John McEnroe, \$324,313, 4-Tomas Smid, Tchecoslovaquie, \$185,364, 5-Mats Wilander, Suède, \$175,169, 6-Brian Teacher \$164,343, 7-Kevin Curren, Afrique du Sud, \$157,316, 8-Yannick Noah, France, \$148,150, 9-Steven Danielescu, Roumanie, \$132,975, 10-Bill Scanlon \$132,975.					1-Ivan Lendl, Tchecoslovaquie, \$535,938, 2-Guillermo Vilas, Argentine, \$361,359, 3-John McEnroe, \$324,313, 4-Tomas Smid, Tchecoslovaquie, \$185,364, 5-Mats Wilander, Suède, \$175,169, 6-Brian Teacher \$164,343, 7-Kevin Curren, Afrique du Sud, \$157,316, 8-Yannick Noah, France, \$148,150, 9-Steven Danielescu, Roumanie, \$132,975, 10-Bill Scanlon \$132,975.				
1-Martina Navratilova \$227,000, 2-Chris Evert-Lloyd \$148,600, 3-Angie Jaeger \$111,137, 4-Sylvia Hanika, Allemagne de l'Ouest, \$100,550, 5-					1-Martina Navratilova \$227,000, 2-Chris Evert-Lloyd \$148,600, 3-Angie Jaeger \$111,137, 4-Sylvia Hanika, Allemagne de l'Ouest, \$100,550, 5-				

sommaires baseball...

NATIONALE

PITTSBURGH 4					LOS ANGELES 3				
AB	PC	CS	PP		AB	PC	CS	PP	
Mazillis, cc	4	0	0	0	Sosa, 2b	4	0	0	0
Roy, 2b	5	0	0	0	Rosenfeld, cd	4	0	0	0
Madlock, 3b	4	1	0	0	Landreau, cc	4	0	0	0
Thompson, lb	4	1	0	0	Guerrero, 2b	4	0	0	0
Porter, cd	3	2	1	1	Brack, lb	4	0	0	0
Easler, cf	2	1	1	3	Mondavio, cd	4	0	0	0
Pena, r	4	1	1	1	Yeager, r	4	0	0	0
Berra, ac	4	0	1	1	Anderson, ac	3	1	2	0
Tunnell, l	2	0	1	1	Reuss, l	2	0	0	0
Sarmiento, l	0	0	0	0	Baker, fu	1	0	1	1
Tekulve, l	0	0	0	0	Niedner, l	0	0	0	0
Taloux	32	6	7	6	Taloux	34	3	7	3

CINCINNATI 4					SAN FRANCISCO 5				
AB	PC	CS	PP		AB	PC	CS	PP	
Redus, cf	3	1	2	0	McLester, ac	5	1	1	0
Scherrer, l	0	0	0	0	Evans, lb	3	0	2	0
Driscoll, fu	1	0	0	0	Davis, cc	4	0	0	0
Concepcion, ac	3	0	1	1	Clark, cd	2	1	1	3
Bench, lb	5	0	0	0	Leonard, cd	4	2	3	0
Oester, 2b	4	0	0	0	Youngblood, 2b	4	0	0	0
Householder, cd	4	0	0	0	Kuiper, 2b	0	0	0	0
Krenchicki, 3b	4	1	2	0	O'Malley, 2b	4	0	1	0
Trevino, r	2	0	0	0	Brenly, r	4	0	1	0
Walker, cd	2	0	1	2					
Taloux	34	4	10	4					

sommaires baseball...

AMERICAINE

BOSTON 7					CHICAGO 5				
AB	PC	CS	PP		AB	PC	CS	PP	
Remy, 2b	5	0	0	0	Sandberg, 2b	5	1	1	0
Evans, cd	3	2	1	1	Bowa, ac	4	3	2	0
Rice, cf	4	1	1	1	Buckner, lb	5	0	2	2
Adams, c	5	0	0	0	Durham, cc	2	0	0	1
Boggs, 3b	1	2	0	0	Moreland, cd	4	0	0	1
Yastrzemski, lb	2	2	2	2	Johnstone, cf	3	1	1	1
Nichols, lb	1	0	0	0	Davis, r	4	0	1	0
Shapleton, lb	4	0	1	1	Verzzer, 3b	4	0	1	0
Newman, r	3	0	1	0	Moskauer, l	3	0	0	0
Hoffman, ac	4	0	1	0	Campbell, l	3	0	0	0
Taloux	33	7	7	6	Taloux	34	5	9	5

ATLANTA 1					HOUSTON 3				
AB	PC	CS	PP		AB	PC	CS	PP	
Butler, cf	4	1	2	0	Moreno, cc	5	0	2	0
Ramirez, ac	4	1	2	0	Puhl, cd	4	1	1	0
Washington, cd	3	0	1	0	Thon, ac	4	1	2	0
Murphy, cf	4	0	1	0	Garner, 3b	4	0	0	0
Harmon, 3b	4	0	1	0	Cruz, cd	2	0	0	0

A Saint-Domingue

Armée de 5,000 Haïtiens révolutionnaires?

avis divers - appels d'offres - soumissions

CN RAIL "AVIS"

LA COMPAGNIE DES CHEMINS DE FER NATIONAUX DU CANADA met en vente sa gare de Ste-Claire, QC, au point milliaire 196.63 de la subdivision Monk, laquelle bâtisse devra être enlevée du terrain du Chemin de fer.

Toute personne intéressée à l'achat de la bâtisse susmentionnée et à son enlèvement du terrain du Chemin de fer doit adresser son offre au soussigné dans une enveloppe cachetée portant à l'extérieur la mention suivante:

"Personnel et confidentiel" - Offre pour l'achat de la gare de Ste-Claire, QC, et son enlèvement du terrain du Chemin de fer.

Les soumissions doivent parvenir au bureau du soussigné au plus tard le 13 juin 1983.

L'adjudicataire devra obtenir toute approbation fédérale et municipale nécessaire et devenir partie à un contrat écrit pour protéger le Chemin de fer contre toute perte, toute dépense, tout dommage, tout risque, et toute autre responsabilité pouvant provenir ou résulter de l'enlèvement de ladite bâtisse.

La bâtisse devra être enlevée et le terrain nettoyé à la satisfaction du Chemin de fer dans les 60 jours suivant l'acceptation de l'offre à moins qu'on ne convienne d'une prolongation.

L'adjudicataire devra enlever la fondation au complet, remplir l'excavation de remblai granulaire de bonne qualité et niveler le terrain, le tout devant être conforme aux exigences du Chemin de fer.

La soumission la plus élevée, ni aucune autre soumission, ne sera nécessairement acceptée.

J.-G. Gagnon
Ingénieur régional en chef
CN Rail
1234, rue Main
Moncton, Nouveau-Brunswick
E1C 1H6



SOCIÉTÉ DES ALCOOLS DU QUÉBEC

appel d'offres

Les soumissions pour les appels d'offres mentionnés ci-dessous seront reçues et ouvertes par la Société des alcools du Québec au plus tard à l'heure et la date spécifiées, tel que stipulé au document d'appel d'offres.

PROJET:
ADHÉSIFS POUR ÉTIQUETTES
DE BOUTEILLES
DOSSIER: SP-471

Jeudi le 16 juin 1983 à 11:00 heures (heure locale).

Seuls les manufacturiers d'adhésifs ayant une place d'affaires au Québec et qui auront obtenu le document d'appel d'offres directement de la Société des alcools du Québec sont admis à soumissionner.

Cautionnement de soumission de 10%.

PROJET:
ÉQUIPEMENTS
ÉLECTRONIQUES VIDÉO
DOSSIER: SP-475

Lundi le 13 juin 1983 à 15:00 heures (heure locale).

Les soumissionnaires devront avoir leur principale place d'affaires au Québec.

Cautionnement de soumission de 10%.

Les documents complets d'appel d'offres sont disponibles du lundi au jeudi (inclusivement) de 8:30 heures à 12:30 heures et 13:30 à 17:00 heures et le vendredi de 8:30 heures à 12:30 heures, aux adresses suivantes:

SIEGE SOCIAL
905 avenue de Lorimier
Montréal, QC
H2K 3V9

CENTRE DE DISTRIBUTION DE MONTRÉAL
7500 rue Tellier
Montréal, QC
H1N 3M7

CENTRE DE DISTRIBUTION DE QUÉBEC
2900 rue Einstein
Ste-Foy, QC
G1X 3X4

Un versement remboursable de cinquante (\$50.00) dollars est requis pour obtenir un document d'appel d'offres ainsi que pour chaque exemplaire additionnel. Ce montant est payable en argent comptant ou sous forme de cheque vise tiré sur une banque à charte canadienne ou sur une caisse d'épargne ou de crédit du Québec à l'ordre de la Société des alcools du Québec. Les documents complets d'appel d'offres sont également disponibles gratuitement pour consultation sur place.

Lorsque requis, le soumissionnaire doit fournir avec sa soumission comme garantie de soumission, soit un cheque vise en monnaie légale canadienne établi à l'ordre de la Société des alcools du Québec et tiré sur une banque à charte du Canada ou sur une caisse d'épargne ou de crédit du Québec pour la valeur spécifiée, soit une police de garantie équivalente, souscrite par une compagnie autorisée à se porter caution dans le Québec.

Seules les personnes, sociétés, compagnies et corporations qui auront obtenu le document d'appel d'offres directement de la Société des alcools du Québec sont admises à soumissionner.

La Société des alcools du Québec ne s'engage à accepter ni la plus basse, ni aucune des soumissions reçues.

LA VILLE DE
québec

AVIS PUBLIC

SERVICE DE POLICE

Vente à l'enchère

AVIS PUBLIC est, par la présente, donné qu'en vertu de la résolution CE 83-3030 du 4 mai 1983, une vente à l'enchère aura lieu le samedi 28 mai 1983, à 09h00, à la Centrale de Police située au Parc Victoria dans la Ville de Québec.

Les objets mis en vente seront les suivants:

- 1 lot de bicyclettes;
- Matériel divers et équipement électronique;
- 1 lot d'armes à feu. En conformité avec l'article 95 par. 3 du Code Criminel, l'acheteur doit être titulaire d'une autorisation d'arme à feu (A.A.F.) avant d'en prendre possession.

Un prix minimal sera inscrit sur chacun des items.

Condition d'achat: Argent comptant.

Québec, le 20 mai 1983

Le greffier de la ville
Antoine Carrier, avocat

SOCIÉTÉ IMMOBILIÈRE DU CANADA (VIEUX-PORT DE QUÉBEC) INC. APPEL D'OFFRES

DES SOUMISSIONS CACHETÉES, visant les entreprises ou services énumérés ci-après, adressées au DIRECTEUR DES FINANCES ET ADMINISTRATION, LE VIEUX-PORT DE QUÉBEC, 3614, RUE ST-PIERRE, C.P. 95, STATION "B", QUÉBEC (QUÉBEC), G1K 7A1 et portant sur l'enveloppe la désignation et le numéro de l'entreprise, seront reçues jusqu'à 15h00 à la date limite déterminée. On peut se procurer les documents de soumission à l'adresse ci-dessus du lundi au vendredi de 9h00 à 17h00.

ENTREPRISE
PROJET No: 02322
PONT A BASCULE: BASSIN LOUISE
Fournir et installer un centre de contrôle de moteurs.

DATE LIMITE: 15 juin 1983
DEPOT: 50,000 non remboursable

INSTRUCTIONS
"Le dépôt afférent aux plans et devis doit être établi à l'ordre de la Société immobilière du Canada (Vieux-Port de Québec) Inc., et n'est pas remboursable. LA SOCIÉTÉ NE S'ENGAGE À ACCEPTER NI LA PLUS BASSE NI AUCUNE DES SOUMISSIONS.



Canada

SAINT-DOMINGUE (AFP) — L'ambassadeur d'Haïti à Saint-Domingue, Moïse Duplan, a refusé de commenter hier la dénonciation de la présence en République dominicaine d'une armée de "5,000 Haïtiens révolutionnaires" qui s'entraîneraient dans le but de renverser le régime du président Jean-Claude Duvalier. Cette dénonciation

Transports Canada
Transport Canada
Garde côtière Coast Guard

APPEL D'OFFRES DOSSIER No 2/18-2Q DRAGAGE D'ENTRETIEN TRAVERSE DE CAP SANTE ET STE-CROIX, QUE.

Des offres, sous pli cacheté, correspondantes au projet en titre et adressées comme suit:

Surintendant, Gestion du Matériel
Transports Canada
Garde Côtière Canadienne
District de Québec
101, Boul. Champlain
Québec, Qué. G1K 4H9
(téléphone no. 694-3056)

seront reçues jusqu'à 15:00 heures, heure locale, le 17 juin 1983.

Les plans, devis et documents connexes peuvent être obtenus au bureau du Surintendant, Gestion du Matériel, moyennant le dépôt d'un chèque bancaire de deux cents dollars (200\$), fait à l'ordre du Receveur Général du Canada. Ce dépôt sera remboursé si les documents sont rendus en bon état, moins d'un mois après la date d'ouverture des offres.

Les plans et devis peuvent être examinés à l'adresse susmentionnée ou au bureau de l'Association de la Construction de Montréal et de Québec.

Ni la plus basse, ni aucune des offres reçues, ne sera nécessairement retenue.

ANDRÉ LEDUC
Gérant de District Inc.

Canada

CN RAIL "AVIS"

LA COMPAGNIE DES CHEMINS DE FER NATIONAUX DU CANADA met en vente sa gare de Ste-Florence, QC, au point milliaire 40.97 de la subdivision Mont-Joli, laquelle bâtisse devra être enlevée du terrain du Chemin de fer.

Toute personne intéressée à l'achat de la bâtisse susmentionnée et à son enlèvement du terrain du Chemin de fer doit adresser son offre au soussigné dans une enveloppe cachetée portant à l'extérieur la mention suivante:

"Personnel et confidentiel" - Offre pour l'achat de la gare de Ste-Florence, QC, et son enlèvement du terrain du Chemin de fer.

Les soumissions doivent parvenir au bureau du soussigné au plus tard le 13 juin 1983.

L'adjudicataire devra obtenir toute approbation fédérale et municipale nécessaire et devenir partie à un contrat écrit pour protéger le Chemin de fer contre toute perte, toute dépense, tout dommage, tout risque, et toute autre responsabilité pouvant provenir ou résulter de l'enlèvement de ladite bâtisse.

La bâtisse devra être enlevée et le terrain nettoyé à la satisfaction du Chemin de fer dans les 60 jours suivant l'acceptation de l'offre à moins qu'on ne convienne d'une prolongation.

L'adjudicataire devra enlever la fondation au complet, remplir l'excavation de remblai granulaire de bonne qualité et niveler le terrain, le tout devant être conforme aux exigences du Chemin de fer.

La soumission la plus élevée, ni aucune autre soumission, ne sera nécessairement acceptée.

J.-G. Gagnon
Ingénieur régional en chef
CN Rail
1234, rue Main
Moncton, Nouveau-Brunswick
E1C 1H6

avait été émise à Saint-Domingue par l'ex-ministre des Affaires étrangères, ex-ministre de la Défense et membre dirigeant du Parti réformiste (conservateur d'opposition). L'amiral Ramon Emilio Jimenez, lors d'un programme de télévision.

A cette occasion, Jimenez avait posé la question de savoir ce que ferait le gouvernement social-démocrate dominicain du

président Salvador Jorge Blanco en cas d'invasion "révolutionnaire" en Haïti. Cette déclaration faisait état de l'appartenance du parti de gouvernement dominicain, le Parti révolutionnaire dominicain, à l'Internationale socialiste (IS), qui apporte son soutien au régime sandiniste du Nicaragua et aux guérilleros du Salvador.

A aucun moment, Ji-

menez n'a apporté de preuves concrètes de ce qu'il a avancé et s'est limité à émettre une hypothèse d'école, ont noté les observateurs.

Quant au ministre des Affaires étrangères dominicain, Vega Imbert, interrogé par l'AFP sur les déclarations de l'amiral Jimenez, il a simplement répondu que la politique étrangère dominicaine était fixée par le président de la république et non par l'Internationale socialiste.

Commission de transport de la Communauté urbaine de Québec

AVIS PUBLIC

PRENEZ AVIS que la Commission de transport de la Communauté urbaine de Québec a adopté, le 12 mai 1983, son RÈGLEMENT NO 46 amendement de nouveau le règlement no 18 relatif au régime de rentes des employés de la CTCUQ.

Il peut être pris communication de ce règlement au bureau du Secrétaire de la Commission de transport de la Communauté urbaine de Québec, 720, rue des Rocailles, Québec.

Donné à Québec, ce 27 mai 1983.
Le Secrétaire
Jean-Yves BLANCHET

PROVINCE DE QUÉBEC COMMISSION SCOLAIRE MGR VACHON COMTE DE PORTNEUF

AVIS PUBLIC

Avis public est par le présent donné, que le lundi 6 juin 1983, de douze (12) heures à quatorze (14) heures, au Centre administratif, 400, rue St-Cyrille, St-Raymond, aura lieu la mise en candidature en vue de l'élection de commissaires d'écoles, pour les quartiers:

Numéro 01: Municipalité de Rivière-à-Pierre;

Numéro 06: Partie de la municipalité de la Paroisse St-Raymond et partie de la Ville St-Raymond;

Numéro 07: Partie de la municipalité de la Paroisse St-Raymond et partie de la Ville St-Raymond;

Numéro 11: Partie de la municipalité du Village de Pont-Rouge; et que le scrutin, s'il est nécessaire, se tiendra le lundi 13 juin 1983.

Donné à St-Raymond, ce vingt-septième jour de mai mil neuf cent-quatre-vingt-trois.

Robert Beaulieu
Président d'élection

Régie des permis d'alcool du Québec

AVIS DE DEMANDE DE PERMIS D'ALCOOL

Toute personne, société ou groupement visé dans l'art. 60 du Code de procédure civile peut, par écrit motivé, assemblée et transmis à la Régie, s'opposer à une demande de permis ci-après énumérée, dans les 15 jours de la présente publication, ou s'il y a du opposition, intervenir en faveur dans les 30 jours de cette publication.

Cette opposition ou intervention doit être accompagnée du certificat attestant de son envoi au requérant ou à son procureur, par poste recommandée, et être adressée à La Régie des permis d'alcool du Québec, C.P. 190, Station B, Québec, G1K 7A6.

Nom et adresse du requérant	Nature de la demande	Endroit d'exploitation
RICHARD LABRECQUE & CHRISTIAN HOULE 2554, Langlois Beauport	Restaurant	780, Place d'Youville, Québec (1983-05-19)
LE GROUPE B.G.M.P. IMMOBILIER INC. 441, Côte de la Fabrique Québec	Bar terrasse Restaurant	705-707, rue St-Jean Québec (1983-05-19)
LES PLACEMENTS GUY & LISE CLAVEAU INC. 1038, Fontaine St-Jean Chrysothome	Epicerie	1371, Ch. Ste-Foy Québec (1983-05-20)
1861-7043 QUEBEC INC. 120, boul. St-Cyrille ouest Québec	Permis additionnel de Bar terrasse	120, boul. St-Cyrille ouest Québec (1983-05-20)
SAINT-LAURENT MARC 3323, Lambert-Glosse Ste-Foy	Brasserie	795, boul. du Lac (Centre d'achats Les Galeries du Lac) St-Dunstan-du-Lac-Beauport (1983-05-19)
BEAUCHESNE, Manon 200, boul. Métivier St-Damien de Buckland	Permis additionnel de Bar-terrasse	200, boul. Métivier St-Damien de Buckland (1983-05-16)
SIMARD PAUL & GUY MICHAUD 5353, Se Avenue ouest Charlesbourg	Epicerie	1390, des Frères St-Rédempteur (1983-05-16)

Le président et directeur général
Ghislain K.-Lafamme, avocat

Projets et Travaux, 3900, rue Marly, Ste-Foy, Québec, G1X 4E4. Tél.: 644-6560 (Mlle Linda Paquet)

Un versement de \$ 5 non remboursable, à l'ordre du Ministère des Finances du Gouvernement du Québec est requis pour l'obtention de ces plans et devis.

Clôture des soumissions le 17 juin 1983 à 15:30 heures
Bureau de la réception des soumissions
3900, rue Marly, Ste-Foy
Le sous-ministre
Pierre B. Meunier

Ministère du Loisir, de la Chasse et de la Pêche

Projet: 601-023 — Construction d'un centre d'accueil Ile Gros-Bois, Parc des Iles de Boucherville, cte Chambly

Le présent projet de développement est financé par le ministère de l'Expansion économique régionale du Canada et l'Office de Planification et de Développement du Québec et mis en oeuvre en collaboration avec le ministère du Loisir, de la Chasse et de la Pêche.

Sont admis à soumissionner, les entrepreneurs détenant la licence appropriée en vertu de la Loi sur la qualification professionnelle des entrepreneurs de construction, lorsque requise, qui ont leur principale place d'affaires au Québec et qui auront requis les plans et devis en leur nom.

Les documents de soumission peuvent être obtenus à compter du 27 mai 1983 par remise d'un montant de 10 \$ non remboursable.

La vente des documents est faite aux adresses suivantes: Ministère du Loisir, de la Chasse et de la Pêche, Direction des Services techniques, Edifice "Place de la Capitale", 16e étage, 150 est, boul. St-Cyrille, Québec, téléphone: 418-643-5839 ou Direction des Opérations régionales, Service de l'Équipement, 6255, 13e Avenue, Rosemont, Montréal.

La réception des soumissions sera faite à l'adresse suivante: Ministère du Loisir, de la Chasse et de la Pêche, Direction des Services techniques, Edifice "Place de la Capitale", 16e étage, 150 est, boul. St-Cyrille, Québec, G1R 4Y3, téléphone: 418-643-5839.

Les plans et devis sont également en montre à l'Association de la Construction de Québec ainsi qu'à l'Association de Construction de Montréal et du Québec.

Les soumissions devront être accompagnées d'un cautionnement de soumission à l'ordre du Ministère du Loisir, de la Chasse et de la Pêche au montant de 11 000 \$ ou d'un cheque vise à l'ordre du Ministère des Finances au montant de 5 500 \$ ou d'obligations conformes aux exigences au montant de 5 500 \$.

Date et heure limite de réception des soumissions
Vendredi, le 10 juin 1983 à 15h00

Le sous-ministre
Pierre Le François

Service des Achats du gouvernement

Projet	Description	Livraison
3265	525 classeurs latéraux	Québec
Clôture de la soumission:	8 juin 1983 à 15 h	
3266	600 vestiaires métalliques individuels	Québec
3267	impression de 16 fascicules et 12 devoirs différents	Montréal
Clôture des soumissions:	10 juin 1983 à 15 h	

Les conditions de ces appels d'offres sont contenues dans des documents disponibles à l'endroit suivant:
Ministère des Travaux publics et de l'Approvisionnement
Bureau des Appels d'offres
1155, rue Claire-Fontaine, 4e étage, Québec, Qué. G1R 4X8
Tél.: (418) 643-5438

Toute personne désirant assister à l'ouverture des soumissions doit se présenter à l'adresse susmentionnée à l'heure et à la date indiquées.

Le directeur général des Achats
Gaston Ouimet

Appel d'offres

Gouvernement du Québec

Les ministères ne s'engagent à accepter aucune des soumissions, même la plus basse.

Ministère de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation Institut de Technologie Agricole et Alimentaire St-Hyacinthe et Station de Recherche Agricole St-Hyacinthe

Projet no: 83-05-4 — Service d'entretien ménager général de l'Institut de Technologie Agricole et Alimentaire de St-Hyacinthe et de la Station de Recherche Agricole et Alimentaire de St-Hyacinthe.

Sont admis à soumissionner les entrepreneurs qui ont leur principale place d'affaires au Québec et qui auront requis les documents à leur nom. Les documents de soumission peuvent être obtenus au bureau des services administratifs de l'Institut de Technologie Agricole et Alimentaire de St-Hyacinthe, 3230, rue Scottie, St-Hyacinthe, J2S 2M2, à l'attention de monsieur Jean-Guy Tessier, tél.: 773-7401.

Garantie de soumission exigée: un cheque vise à l'ordre du Ministère des Finances représentant 5% de la soumission ou un cautionnement représentant 10% de la soumission.

Clôture de l'appel d'offres: Vendredi le 10 juin 1983 — 14:00 heures (h.a.e.) au bureau du directeur des services administratifs de l'Institut de Technologie Agricole et Alimentaire de St-Hyacinthe, 3230, rue Scottie, St-Hyacinthe, Québec. L'ouverture des soumissions aura lieu publiquement et immédiatement après l'heure de la clôture de l'appel d'offres.

Ferdinand Ouellet
Sous-ministre

Ministère de l'Énergie et des Ressources

Projet C-909: Manic 5 — Gagnon — Concassage d'une quantité approximative de 120 000 tonnes de gravier dans divers bancs sur une partie de la route 389 Manic 5 — Gagnon, premier tronçon, circonscription électorale de Saguenay, non subdivisée.

Sont admis à soumissionner les entrepreneurs qui ont leur principale place d'affaires au Québec et qui auront requis les documents à leur nom. Un versement de 10 \$ non remboursable, soit en argent comptant, soit un cheque ou mandat-poste à l'ordre du Ministère des Finances, est requis pour l'obtention des documents du projet.

Garantie de soumission exigée: Cautionnement de soumission: 30 000 \$ ou cheque vise: 15 000 \$

La vente des documents ainsi que la réception des soumissions sont faites à l'adresse suivante:
Ministère de l'Énergie et des Ressources
Service du génie
2125, rue Brinly
Ste-Foy (Québec)
G1N 4C7

Clôture des soumissions: Le mardi 14 juin 1983 à 15h00.

Claude Descoteaux

Projet: ER(M)-R8-0283 — Concassage de 85 000 tonnes de gravier dans le banc situé au km 14 de la route Villabon-Seibae, canton de Paradis, comté d'Ungava.

Seules seront considérées, aux fins de ce projet, les soumissions des entrepreneurs qui auront satisfait aux conditions suivantes:

- 1) avoir leur principale place d'affaires au Québec;
- 2) détenir la licence de la Régie des Entreprises de Construction du Québec dans le domaine concerné;
- 3) avoir requis les plans et devis en leur nom.

LE MONDE

2 attentats meurtriers en Ulster

BELFAST (d'après AFP et AP) — Un catholique de 34 ans grièvement blessé au cours d'un attentat à Belfast dans la matinée hier, est mort, en fin d'après-midi à l'hôpital, a annoncé la police d'Irlande du nord.

Trevor Close, 34 ans, sympathisant de l'IRSP, Parti socialiste républicain irlandais, branche politique de l'INLA (Armée de libération nationale irlandaise), a été atteint de plusieurs balles alors qu'il effectuait sa livraison quotidienne de lait. La voiture utilisée par ses agresseurs avait été volée dans le quartier protestant de Shankill, où elle a été retrouvée un peu plus tard. La police estime que l'attentat est l'oeuvre d'un commando para-militaire loyaliste (protestant).

Par ailleurs, l'IRA a revendiqué l'attentat qui a coûté la vie hier matin aussi à un policier, à un poste de contrôle dans le comté de Tyrone (centre de l'Ulster). Le policier a été tué par balles. C'est le troisième attentat revendiqué en trois jours par l'IRA, dont la branche politique, le Sinn Féin, présente 14 candidats en Irlande du nord aux élections du 9 juin.

Scotland Yard a par la suite lancé une mise en garde contre une recrudescence possible des attentats et des actes de violence de l'IRA à l'approche des élections législatives anticipées, et a donné des instructions pour que des gardes du corps soient affectés aux principaux candidats.

Climat d'insécurité

Une seconde voiture piégée explose en Afrique du Sud

JOHANNESBOURG

(d'après AFP) — Moins d'une semaine après l'attentat de Pretoria (18 morts et plus de 200 blessés) revendiqué par l'ANC, l'Afrique du Sud a été hier le théâtre d'un nouvel attentat à la voiture piégée qui, même s'il n'a pas fait de victimes, augmentera un sentiment général d'insécurité, estiment

les observateurs.

Ce deuxième attentat, commis en plein centre de Bloemfontein, capitale judiciaire de l'Afrique du Sud, non loin du Lesotho, risque en effet de provoquer une véritable psychose à la bombe qui avait éparpillé jusqu'à présent le pays, estime-t-on.

Le Congrès national africain s'est refusé à

commenter, pour le moment, le porte-parole du bureau d'information à Lusaka de l'organisation anti-apartheid n'en revendique la responsabilité.

Nouvelle stratégie
Les deux attentats commis à six jours d'intervalle à Pretoria et Bloemfontein, deux capitales symbolisant le pouvoir blanc, pour-

raient être le coup d'envoi à une nouvelle stratégie de l'ANC — du moins si l'attentat de Bloemfontein est revendiqué par cette organisation. En ce cas, contrairement à sa tactique habituelle, l'ANC ne dirigerait plus seulement ses coups contre des installations stratégiques administratives et militaires.

Solide avance de Mme Thatcher

LONDRES (AFP) — Le Parti conservateur accentue son avance, qui va de 15 à 22 pour 100 sur les Travaillistes pour les prochaines élections, selon trois sondages publiés aujourd'hui par la presse britannique.

Selon un sondage Mori publié par le "Daily Express", les Conservateurs recueillent 51 pour 100 des intentions de vote, les Travaillistes 29 pour 100 et l'Alliance libérale-sociale-démocrate 18 pour 100, soit une avance de 22

pour 100 pour les Conservateurs sur le Labour contre 9 pour 100 seulement dans un sondage identique réalisé il y a une semaine.

Selon un sondage Marplan réalisé pour le "Guardian", qui donnait il y a deux semaines une avance de 12 pour 100 aux Tories sur le Labour, les Conservateurs recueillent maintenant 47,5 pour 100 des intentions de vote contre 32,5 pour 100 aux Travaillistes,

soit une avance de 15 pour 100. L'Alliance recueille, quant à elle, 19 pour 100 des intentions de vote.

Enfin, un sondage Harris, réalisé pour la chaîne privée de télévision ITN, donne également 15 pour 100 d'avance aux Tories sur le Labour. Les Conservateurs remportent 48 pour 100 des intentions de vote, les Travaillistes 33 pour 100 et l'Alliance 18 pour 100.

Islande

Nouveau gouvernement

REYKJAVIK (AFP) — Après plus d'un mois de difficiles tractations l'Islande s'est

AVIS LEGAL
EMILIE ROCHETTE ET FILS LIMITEE

AVIS est par les présentes donné conformément à l'article 31 de la loi des pouvoirs spéciaux des corporations (S.Q., chapitre P.18), que la garantie créée par l'acte de fidéicommis comportant privilège, hypothèque, cession et transport consenti par Emilien Rochette et Fils Limitée devant Me André Cossette, notaire, le 24 mai 1978, sous le numéro 912631 (laquelle garantie s'étend aux créances, droits et réclamations en faveur de Emilien Rochette et Fils Limitée en plus d'autres biens et actifs de ladite compagnie) est devenue exécutoire.

TRUST GENERAL DU CANADA
Fidélité en vertu dudit acte de fidéicommis

dotée hier d'un nouveau gouvernement. Dirigé par le chef du parti agrarien-progressiste (libéral) M. Steingrímur Hermannsson, il comporte en outre trois ministres de même obé-

AVIS DE CHANGEMENT DE NOM

Prenez avis que Monsieur EMERY FORTIER alias REAL FORTIER, cultivateur, résident et domicilié à Saint-Malachie, Dorchester, Québec, s'adressera au ministre de la Justice du Québec afin d'obtenir un certificat lui permettant de changer son nom en celui de Réal Fortier, pour son propre bénéfice et celui de son épouse, Madame Aurélie Roy, et son enfant mineur, Marcel Fortier, tous de la même adresse.

Le Procureur du réquerant
PAULINE CHABOT,
NOTAIRE

dience et six du parti conservateur.

L'impasse politique, qui persistait depuis les législatives du 23 avril dernier, a donc été dénouée avec l'annonce de la formation d'un cabinet de coalition, dont la particularité est d'être dirigé par le chef du plus petit des deux partis qui le forment.

Le parti conservateur, rappelle-t-on, détient 23 des 60 sièges du Parlement islandais (Althing), le parti agrarien progressiste 14, l'alliance du peuple (communistes et sociaux-démocrates de gauche) 10, les sociaux-démocrates 6, les néo-sociaux-démocrates 4, et le parti des femmes 3.

La première décision du nouveau gouvernement après la suspension mercredi des cotations de la couronne islandaise sera de décider d'une dévaluation de 13 à 18 pour 100.

Le taux d'inflation en Islande avoisine les 100 pour 100, rappelle-t-on.

Parmi d'autres mesures économiques au programme du nou-

AVIS

Avis est par les présentes donné conformément à l'article 1571d du Code civil, qu'un acte de transfert et cession de toutes les créances présentes ou futures de MATERIEL D'ART GRAPHIQUE TRANS-CO INC. ayant sa principale place d'affaires à 1044, rue Bourlamaque, Québec (Québec) G1R 2P2, en faveur de la Banque Nationale du Canada, en date du 24 mars 1982, a été enregistré au bureau de la division d'enregistrement de Québec le 31 mars 1982 sous le numéro 1038933.

Ste-Foy, le 20 mai 1983
BANQUE NATIONALE DU CANADA
A. Martineau
Directeur-adjoint

Régie des rentes du Québec

APPEL D'OFFRE

PROJET: 1910

La Régie des rentes du Québec demande des offres pour l'impression de:
16.000.000 d'enveloppes à fenêtre
Ceux qui désirent soumissionner sont invités à se procurer le formulaire prévu à cette fin en s'adressant à la Division de l'approvisionnement de la Régie à:

1000, route de l'Eglise, 5e étage
Sainte-Foy
Tél. (418) 643-7110
ou par la poste à:
Régie des rentes du Québec
Case postale 5200
Québec
G1K 7S9

Closure des soumissions:

le 10 juin 1983 à 15 heures

Seules seront prises en considération les offres venant de fabricants d'enveloppes reconnus comme tels, présentées sur le formulaire fourni par la Régie des rentes du Québec et retournées dans des enveloppes fournies à cette fin.

La Régie des rentes du Québec ne s'engage ni à accepter la plus basse soumission ni même à en accepter une.

Jean-Marc Thibault, chef
Division de l'approvisionnement
Direction des Finances

veau gouvernement, figure la fin de l'indexation automatique des salaires sur l'inflation. Ils ne seront augmentés que de 7 pour 100 au 1er juin au lieu des 22 pc prévus.

La diminution de 25 pour 100 du pouvoir d'achat qui devrait en résulter permettra de ramener le taux de l'inflation à 40 pour 100 à la fin de l'année, espèrent les nouveaux gouvernants.

Par ailleurs, la baisse des importations découlant d'un freinage de la consommation devrait améliorer les balances commerciale et des paiements, qui sont très déficitaires.

Néanmoins, les ménages à revenus modestes devraient bénéficier d'une augmentation de l'aide sociale et d'une diminution des impôts.

APPEL D'OFFRES PROPRIÉTAIRE:

Le Patronage Laval Inc. 145, rue Bigouette Québec

A/S Père André Bonneau Des soumissions cachetées seront reçues par le Propriétaire pour: La démolition du Patro Laval situé au 145, rue Bigouette, Québec.

Tous les entrepreneurs ayant leur principale place d'affaires dans la région 03 de Québec sont admis à soumissionner. Les intéressés pourront obtenir les renseignements et tous les documents nécessaires en s'adressant à DERY BLOUIN & ASSOCIÉS, architectes, 49, Principale, St-Romuald, au no de tél: 839-0092.

GARANTIE
Un cautionnement de soumission ou un chèque visé équivalant à 10% de la soumission sera requis.

Avant de commencer l'exécution du contrat, l'entrepreneur dont les services seront retenus, devra remplacer son cautionnement de soumission ou chèque visé égal à 10% du montant de la soumission par un cautionnement d'exécution et un cautionnement des obligations de l'entrepreneur pour gages, matériaux et services, chacun pour 50% du prix du contrat.

Ces cautionnements peuvent être remplacés par un chèque visé fait à l'ordre du Patro Laval.

OUVERTURE DES SOUMISSIONS

Les soumissions devront être transmises dans l'enveloppe reçue à cette fin, avant 15:00 heures, le vendredi 10 juin 83. Le propriétaire ne s'engage aucunement à accepter la plus basse ni aucune des soumissions reçues.

PERE ANDRE BONNEAU SUPERIEUR

le monde en bref

Décès de Mme Louise Weiss

PARIS (AFP) — Mme Louise Weiss, 90 ans, écrivain et députée à l'Assemblée européenne, est morte, hier matin, à son domicile parisien. Mme Weiss, qui fut une militante des droits des femmes pendant l'entre-deux-guerres, était la doyenne de l'Assemblée européenne où elle avait été élue députée gauliste le 10 juin 1979, après plus de 50 ans d'une lutte loyale et passionnée pour la défense de l'Europe culturelle et politique et des droits de la femme.

Née en 1893 à Arras, celle qui a été en son temps la plus jeune agrégée de France (21 ans), a eu une des vies les plus remplies du siècle, dispensant aussi son inlassable énergie avec un humour inébranlable, dans le militantisme féminin, la résistance, le journalisme, le cinéma documentaire et les voyages. Le prix Europa de littérature lui a été décerné en 1980.

Pitres politiques

WASHINGTON (AFP) — En faisant le pitre devant les photographes de presse de la Maison-Blanche, le président Reagan a semblé-t-il lancé une nouvelle mode qui fait désormais fureur dans les milieux politiques de Washington. La semaine dernière, au cours du dîner annuel de l'Association des photographes de la Maison-Blanche, le président s'était permis de faire une splendide grimace, en agitant les mains, doigts écartés, pouces aux oreilles. L'image du président jouant les pitres avait été largement diffusée par les médias américains. Son geste a inspiré de respectables dirigeants du Parti républicain. Plusieurs journaux ont reproduit jeudi la photo du leader de la majorité républicaine au Sénat, M. Howard Baker, faisant les cornes au président de l'influente Commission sénatoriale des forces armées, M. John Tower. Quant au président du comité national républicain, M. Frank Fahrenkopf, c'est par un pied de nez, d'abord photographié, qu'il a répondu, mercredi, à des accusations lancées par le Parti démocrate.

Congrès des chamanes

VIENNE (AFP) — Des chamanes venus des quatre coins du monde se réuniront en congrès du 2 au 8 juin, dans la petite ville d'Alpbach, au coeur du Tyrol, où ont coutume de conférer les hommes politiques les plus éminents et l'élite des économistes, des financiers et des futurologues. Faiseurs de miracles, familiers du surnaturel, sorciers, thaumaturges, mais surtout guérisseurs, les chamanes existent dans le monde entier. Les anthropologues et les ethnologues — dont certains seront à Alpbach — leur ont consacré de vastes études. Leurs techniques varient selon leurs croyances religieuses. Il est des chamanes qui font appel aux nombres, d'autres aux plumes d'oiseaux, aux simples, aux cristaux, aux arbres ou aux points cardinaux. Les exposés alterneront avec les démonstrations qui auront lieu, à l'occasion, au son des tambours et des crécelles. La vedette ira, sans doute, au chamane mexicain don Jose Matsawa, 104 ans, qu'entoureront le sioux Joseph Adler-Elch, le chamane Lao Tchou Yao, 75 ans, Percy Kuphe, chamane zoulou et la guérisseuse indienne Sri Chakravati. Le dalai-lama sera représenté par un spécialiste du centre tibétain de médecine.

Accord URSS — Egypte

MOSCOU (AFP) — L'URSS et l'Egypte ont signé, hier, à Moscou un protocole d'accord sur les échanges commerciaux, le premier depuis 1977, a annoncé l'agence TASS. Ce protocole qui prévoit, selon l'agence soviétique, "un accroissement considérable du commerce bilatéral en 1984", a été signé par M. Hussein Ahmed Hussein, ministre adjoint de l'Economie et du Commerce extérieur d'URSS, précise l'agence soviétique. Le "gel" des relations diplomatiques soviéto-égyptiennes consécutif à l'expulsion en septembre 1981 de l'ambassadeur soviétique au Caire sur décision de l'ancien président Anouar El Sadate, n'a apparemment pas affecté les rapports économiques entre les deux pays: si en 1978, les échanges commerciaux ont représenté 345 millions de roubles (\$590 millions), ils ont atteint en 1982, 521 millions de roubles (\$900 millions), précise l'agence TASS.

Accident ferroviaire

COLOGNE (AFP) — Les pluies incessantes des derniers jours ont provoqué, hier soir, le déraillement du rapide 225 reliant Ostende, en Belgique, à Vienne en Autriche, près de Cologne, faisant 4 morts et 20 blessés graves, selon le porte-parole des chemins de fer de la gare de Cologne (ouest de la RFA). Un cinquième cadavre pourrait encore être dégage des wagons accidentés, a-t-il ajouté. Plus de 25 blessés au total, selon la police, ont été conduits à l'hôpital tandis que des transfusions de sang étaient réalisées sur les lieux mêmes de l'accident. Quelque 150 personnes avaient pu sortir indemnes des décombres mais se trouvaient en état de choc.

Pèlerinage à vélo

RABAT (Reuter) — Quatre anciens champions cyclistes marocains projettent d'accomplir à vélo le pèlerinage de La Mecque. Ils pensent quitter Rabat le 5 juin et passer par l'Europe pour gagner l'Arabie saoudite. Ceci représente un voyage de plus de 6.000 km.

CONCOURS "COURSE À L'ORDINATEUR"

Lors d'une récente promotion pour les camelots de la région de l'Amiante, en plus d'intéressants bonis en argent, LE SOLEIL remettait à ses camelots gagnants, les prix suivants:

1ER PRIX:

Commodore Vic 20

Monsieur Roger Blais gérant du magasin Atlantique du Carrefour Frontenac, Alain St-Onge, camelot gagnant et Michel Jacob, agent distributeur du Soleil pour la région.



2E PRIX:

Radio MA-MF, Stéréo-cassettes

Monsieur Michel Jacob, agent distributeur du Soleil pour la région et Jean-François Poulin, camelot gagnant.



3E PRIX:

Walkman

Monsieur Michel Jacob, agent distributeur du Soleil pour la région et Marco Vachon, camelot gagnant.



FELICITATIONS AUX GAGNANTS ET
BRAVO A TOUS POUR LE MAGNIFIQUE TRAVAIL ACCOMPLI

LE SOLEIL

ARTS ET SPECTACLES

La "locomotive" est essentielle à la radio MA



yves bernier
radio-télévision

"Tout se passe le matin; si t'es pas fort le matin, le reste de la journée s'en ressent." Ce sont les commentaires lapidaires que j'ai pu obtenir hier après-midi de Jeff Brown, directeur des Programmes de CHRC qui venait de perdre son drapeau de première place après une vingtaine d'années de suprématie à Québec pour le céder à CJRP, numéro un pour la première fois de son histoire.

Brown ne croyait pas si bien dire. La performance de l'émission du matin à la radio MA à Québec est directement reliée à l'ensemble de la programmation d'une station de radio, c'est "la" locomotive. Là-dessus, les habitudes d'écoute des Québécois n'ont absolument pas changé depuis le dernier sondage BBM du printemps 1982.

Hier matin, on a constaté que l'émission du matin la plus forte, celle d'André Arthur, à CJRP, avait un effet d'entraînement tellement grand que toutes les autres émissions de la grille-horaire de la station se retrouvent avec une augmentation autrement difficile à expliquer sans la grosse locomotive du matin.

Par ailleurs, l'ex-numéro un à Québec, CHRC, voit toutes ses émissions de la journée perdre du terrain parce que l'émission du matin, animée par Jacques Labrie, n'a pas été capable de se maintenir.

Quand je disais il y a deux jours que ce sondage BBM du printemps 83 allait nous donner l'image réelle des changements d'habitudes d'écoute des Québécois, je ne me trompais pas.

Les Québécois ont effectivement à peu près conservé leurs habitudes, malgré l'effervescence provoquée l'automne dernier par le changement de station d'André Arthur et l'arrivée dans le tableau des deux nouvelles stations MF (CITF et CHIK). Brown, un peu déprimé, l'a avoué honnêtement quand il a souligné qu'à Québec l'émission du matin (de 6h à 9h30 en principe) donne vraiment le ton à tout le reste de la journée.

Phénomène MF

Dans ce sondage, dont toute la radio vous a parlé à satiété durant toute la journée d'hier, un fait important demeure: le nouveau MF de Télémedia à Québec, CITF-MF, obtient la plus forte augmentation d'auditoire en pourcentage par rapport à ses concurrents, soit 37 pour 100 de plus qu'à l'automne.

Dans un son complètement différent, mais qui s'apparente à celui de CFLS, CJMF-MF augmente son auditoire de 22 pour 100, alors que CHOI-MF, CFLS et CHRC perdent respectivement 10 pour 100, 13,6 et 21 pour 100 de leur auditoire de l'automne.

S'il y a des gagnants dans ce sondage du printemps, ce sont bien CJRP et CITF-MF.

Attention aux conclusions

A chaque sondage BBM, je répète à chaque fois que ces statistiques doivent être prises avec un certain recul, parce que peu importent les résultats, toutes les stations sondées peuvent y trouver des aspects positifs par rapport à leurs clients éventuels.

Ce n'est pas vrai dans le cas de CBV-MA, de Radio-Canada, par exemple, qui n'a aucune publicité en ondes et dont l'auditoire moyen hebdomadaire a augmenté de 18,000



André Arthur: intelligence et flair infallible.

auditeurs. Ici, l'information prend une dimension très importante, puisque le moment le plus fort de la journée se situe entre midi et 13h et entre 17h30 et 18h, le bulletin d'information de midi et "Présent Québec".

Autres aspects

Par ailleurs, si on examine les chiffres du sondage, on s'aperçoit que les auditeurs de CITF-MF sont ceux qui écoutent le plus longtemps leur station préférée, soit 10 heures par semaine (les femmes de 25 à 39 ans en écoutent 12 heures par semaine), alors que la station sœur de Télémedia, CKCV, retient le moins longtemps ses auditeurs, soit 5-9 heures par semaine.

Autres précisions

Pour éviter de trop s'étendre sur cette affaire, je vous livre maintenant mes impressions sur cette tonne de statistiques indigestes.

1—A lui seul, André Arthur avec son émission du matin et de l'après-midi est responsable de la venue d'au moins les deux tiers de l'auditoire moyen de CJRP.

2—CHRC est en pleine crise de programmation et n'a pas réussi à endiguer la désaffection de ses auditeurs traditionnels malgré toute la grosse publicité faite autour de l'émission de François Remy, de 11h30 à 13h ("Québec-Show"). On avait même pensé, à la station, que cette émission du midi pleine de vent, de balounes multicolores, de "superficialités" et de fausses primeurs, de la petite semaine réussissant à compenser le peu de confiance que l'on mettait dans l'émission primordiale du matin échue par accident à un Jacques Labrie ébloui par la gloire éphémère du "morningman".

3—Le passage de Mme Huguette Proulx, de CHRC à CJRP en plein sondage, a fait chuter son émission de 13h à 14h, de 42,500 à 29,700.

4—En plein après-midi, de 14h à 18h, l'émission de Micheline Poitras, pleine de douceur, de gentillesse et de souplesse, à CITF-MF, passe de 12,900 à 17,600, soit une augmentation de 36 pour 100.

5—CHRC vient de perdre 40,000 femmes de 18 ans et plus dans son auditoire moyen, ce qui expliquerait la déconfiture d'émissions comme "A cœur ouvert" et "Québec-Show".

6—A CJRP, "Monsieur Minuit", De-verchères Mercier, double presque son auditoire de collectionneurs de musique des années 1955 à 1980, passant de 3,100 à 7,700, de 21h à 22h.

Position des stations

1 — CJRP (passe de 304,000 à 358,600 auditeurs); 2 — CHRC (284,000 au lieu de 345,000); 3 — CFLS (258,200 au lieu de 299,000); 4 — CJMF-MF (247,100 au lieu de 202,000); 5 — CKCV (209,600 au lieu de



François Remy: "la baloune se dégonfle".

176,000); 6 — CHOI-MF (178,300 au lieu de 198,000); 7 — CITF-MF (165,300 au lieu de 120,000); 8 — CBV-AM (passe de 110,400 à 128,000); 9 — CHIK-MF (passe de 86,600 à 91,800); 10 — CBV-MF (de 41,500 à 48,700); 11 — CKRL-MF (34,800 au lieu de 33,300); 12 — CBVE-MF (26,100 au lieu de 25,900).

Emissions du matin

1—André Arthur (CJRP) 87,000; 2—Paul Paquin (CFLS) 26,100; 3—Jacques Labrie (CHRC) 24,321; 4—Louis Hardy et Robert Gillet (CBV-AM) 15,800, leur meilleur BBM depuis qu'ils sont ensemble; 5—Richard Giguère (CHOI-MF) 15,300; 6—Jacques Théberge (CKCV) 8,363 de 6h à 8h45; 7—Deny Beaumont (CITF-MF) 6,800.

voir et entendre

A ne pas manquer, samedi 18h05, à Radio-Canada (câble 6, canal 11), une émission très spéciale de NOIR SUR BLANC, avec Denise Bombardier: Claude Charron "dit tout" sur sa vie publique et privée avant le lancement de son livre "Désobéir", Pierre Gauvreau parle de la nouvelle saison de son "Temps d'une Paix".

Et dimanche, à 19h30, toujours à Radio-Canada, une émission spéciale de CHAMPS-ELYSEES produite par la Communauté des télévisions francophones, à Cannes, où vous assisterez au triomphe de Ginette Reno.

VIRGINITES PRENDRE

Elle fait tout pour rendre un homme heureux!

une Epouse à tout faire

Dès 13h10

MIDI-MINUIT 522-2828

STE-FOY 3 PLACE STE-FOY, 656-0592

LES CINEMAS FRANCE FILM

SERVICE TELEPHONIQUE D'INFORMATION 525-5555

Les courses les plus spectaculaires, et les cascades les plus audacieuses jamais filmées au cinéma!

14 ANS

Distribution FRANCE FILM

LA POURSUITE la plus folle DU MONDE

Où "Cannonball" se termine... "La poursuite la plus folle du monde" commence!

avec ROBERT HOUSTON · GLEN THOMPSON · CARROLL GORDON · ANDREW MILLER

Cascades: automobiles DENVER MATTSON · Motocyclettes CYLON OR · Explosifs GENE GRIGG · Hautes voliges BOB YERKES · Planeurs ERHARD GRIGSBY

HORAIRES: CORPS ET AME: 12.50, 4.10, 7.30, LA POURSUITE la plus folle du monde: 2.40, 5.55, 9.30.

AUSI CORPS ET AME

cinéma le paris 1 royal 1570, rue DOWNE, 228-3813

cinéma beauport 694-0951

cinéma MONTMAGNY 694-0951

nouvelles EROTIQUES

1. Journal érotique... 2. Les RECETTES DU CHEF... 3. Chaillandaise... 4. Les Impurs...

cinéma le paris 3 694-0951

cinéma le paris 2 694-0951

cinéma le paris 1 694-0951

Position

2	CFCM (4) Québec
3	CKMI (5) Québec
4	Informations Quotidiennes
5	Météo
6	CBVT (11) Québec
7	WCAX (3) Burlington (CBS)
8	CIVQ (15) Radio-Québec
9	Inter-Vision (comm.)

Position

10	TVFQ (99)
11	Guide Horaire Local
12	CFCF-TV Montréal (CTV)
13	WVNY (22) Burlington (ABC)
14A	Télé-Information
15B	Services assistés par ordinateur
16C	CKSH (9) Sherbrooke
17D	WPTZ (5P) Plattsburgh (NBC)

Position

18E	CHLT (7) Sherbrooke
19F	CKTM (13) Trois-Rivières
20G	WCFE (57) Plattsburgh (PBS)
21H	Chambre des Communes
22I	Assemblée Nationale
23J	Télé-Reportage
24K	Affaires Publiques
25L	Cours

Position

26M	Enfants et Jeunesse
27N	Arts et spectacles
28O	Télé-Payante - service culturel
29P	TVEC/service national québécois
30Q	Premier choix/service national français
31R	First choice/service national anglais

N.B. L'astérisque (*) qui suit les émissions, signifie des changements de dernière minute, n'apparaissant pas dans le Télé-Soleil.

• Emission sous-titrée, codée pour les malentendants.

vendredi

18h55	9 Météo
19h00	3 CBS Evening News with Dan Rather
4-7	Un monde en folie
5	Remington Steele
5p	Barney Miller
9-13	Justice populaire
11	Québec-Magazine
Inv.	Pierre Boulet à la chronique du disque; — Pierre-Marc Gauvin, de la Fédération d'aide du théâtre d'été au Québec; — la chanteuse Sara Alexander; — l'animateur François Paré qu'on retrouvera cet été à l'émission de CBV-AM "Les années 60".
12	M.A.S.H.
12	Charlie's Angels
57	The Nightly Business Report
99	Aujourd'hui la vie
R-Q	Pierre Nadeau rencontre...
19h29	4-7 La Quotidienne
19h30	3 Family Feud
4-7	Huit, ça suffit!
5p	Entertainment Tonight
9-13	L'incroyable Hulk
11	Le Vagabond
12	Fast Company
57	The MacNeil / Lehrer Report
R-Q	Retraite-action
20h00	3 The Dukes of Hazzard
5	The Carroll Baker Jamboree
12	Movie of the Week: "The Sound of Music" E-U. 1965.
11	Vivre à trois*
12	Fight for Survival
22	Benson
57	Washington Week in Review
99	Au théâtre ce soir
R-Q	Mémoires du Québec

20h30	4-7 L'échange
5	Search for Stars
9-11-13	Hors Série
22	At Ease
57	Wall Street Week
R-Q	Dossier social
21h00	3-5 Dallas
12	Benson
22	The ABC Friday Night Movie: Première mondiale: "The Sins of Doan Gray".
57	Great Performances
21h30	4-7 Michel Jasmin
9-11-13	Repères. — Sujets: La lutte contre l'alphabetisme; — Le service compensatoire pour régler une amende; — Le "Jet Lag", en rapport avec le décalage horaire; — Et le retrait préventif de la femme enceinte au travail.
12	Alice
R-Q	Télé-documents
22h00	3 Falcon Crest
5	The National
99	Le temps d'une rencontre
22h22	5 The Journal
22h30	4-7 Les nouvelles TVA
9-11-13	Le téléjournal
57	Welcome Home
22h53	4 Aujourd'hui... 22h53
7	Le monde régional
22h55	9-13 Météo
22h59	12 Loto Québec
23h00	3-5p-12 News
5	Quebec Today
9	Le 9 vous informe
11	Le téléjournal régional
13	Le 13 vous informe
22	The Benny Hill Show
57	Alfred Hitchcock Presents

23h10 9-11-13 Nouvelles du sport

23h15 7 La couleur du temps

99 Le Théâtre de Bouvard

23h20 9-11-13 Vivre en forme

23h21 12 Pulse

23h25 4 La personnalité sportive

Katharine Hepburn interprète le rôle de la comtesse Aurélie dans "La folie de Chaillot", à 23h25 au 9.

samedi

02h55	11 Fin des émissions
03h50	12 Sign Off
06h00	12 University of the Air
06h30	12 Circle Square
07h00	3 Wonder Woman
12	Rocket Robin Hood
22	The Great Space Coaster
07h30	9-11-13 Mon ami Guignol
57	Sesame Street
07h45	9-11-13 Grangallo et Peitro
08h00	3 The Popeye & Olive Comedy Show
5p	The Flintstones Fun-nies
9-11-13	Pacha
22	Supertrends
57	Sesame Street
08h30	3 Pandamonium
5p	The Shirt Tales
9-11-13	Le petit castor
12	Arab World
22	Pac Man / Little Rascals
08h55	4 Musique Marc Legrand
09h00	3 Meatballs & Spaghetti
4-7	Goldorak
5p	Smurfs
9-11-13	Belle et Sébastien
12	Untamed World
57	Here's to Your Health
09h30	3 The Bugs Bunny / Road Runner Hour
4-7	Janosik le brigand
5	Sesame Street
5p	The Incredible Hulk and the Amazing Spiderman
9-11-13	Les héros du samedi
12	The Sensational Seventies
22	Mork & Mindy / La-verne & Shirley
57	Lap Quilting with Georgia Bonesteele
99	La télévision des télé-spectateurs
11h30	57 The French Chef
99	Le théâtre est mon navire

Consultez également **TELE SOLEIL** votre horaire complet!

Le conflit entre Sillery et le TBC est loin d'une solution

par Gaston-Marcel COMEAU

Au cours d'une réunion qu'il tenait avec divers intervenants du milieu artistique de la région de Québec, mercredi, au Grand Théâtre de Québec, le ministre des Affaires culturelles, M. Clément Richard n'a pas caché son indignation et sa surprise devant la prise de position du conseil municipal de Sillery à l'endroit du Théâtre du Bois de Coulange (TBC).

Deux résolutions du conseil municipal, adoptées la semaine dernière, réclament du TBC qu'il paie des arriérés de taxe de plus de \$30,000 — représentant 25 pour 100 de la taxe sur les spectacles entre 1979 et 1982 — et qu'il verse, en

1983, 100 pour 100 de cette taxe. En retour, la municipalité s'engage à verser — à un moment qui lui conviendra — la moitié du produit de cette taxe au TBC sous forme de subventions.

Selon un conseiller municipal de Sillery, M. Lorenzo Michaud, qui assistait à cette rencontre en tant que président du Salon du livre de Québec et du conseil d'administration du Théâtre du Vieux-Québec, "M. Richard serait moins indigné et moins surpris s'il était bien informé".

Tout en admettant que cette taxe sur les spectacles que conteste le TBC ne devrait pas exister, M. Michaud signale qu'elle a été

instaurée par le gouvernement du Québec et que les municipalités n'ont d'autre choix que de l'appliquer. Ainsi, estime-t-il, le TBC doit faire comme tout le monde et payer ces taxes. Il trouve, par ailleurs, inadmissible que le TBC critique la municipalité de Sillery alors que celle-ci ne percevra en réalité que 50 pour 100 de la taxe sur les spectacles qu'elle pourrait exiger.

Au cours de la même rencontre, la directrice administrative du Théâtre du Bois de Coulange, Rachel Lortie, a fait état d'un engagement verbal pris antérieurement par le maire de Sillery, M. Charles-H. Blais, concernant le retour intégral du produit de la taxe sur les spectacles.

Choquée, Rachel Lortie a ac-

cusé M. Lorenzo Michaud de porter, en quelque sorte, deux chapeaux. "Lorsqu'il siège au conseil de Sillery, le président du Salon du livre pense différemment." Ce à quoi M. Michaud a rétorqué que l'attitude de Mme Lortie risquait de faire tout perdre au Théâtre du Bois de Coulange.

Rejoint, M. Michaud a indiqué qu'en tant que conseiller il doit voir à l'administration de la ville et qu'en tant que président du Salon du livre de Québec il défend ses idées selon un autre point de vue.

Lors du vote sur les deux résolutions du conseil municipal de Sillery, M. Michaud s'est abstenu... "justement pour ne pas être victime d'accusations de ce genre" a-t-il déclaré au journal LE SOLEIL.



M. Lorenzo Michaud se défend de porter deux chapeaux.

Festival du théâtre pour enfants en août

par Martine R.-CORRIVAUT

Le 10e Festival de théâtre pour enfants du Québec aura lieu du 19 au 26 août, au parc Lafontaine à Montréal, comme la tradition le veut désormais.

La manifestation — qu'il ne faut pas confondre avec le Festival du spectacle pour enfants qui se déroule à Terre des Hommes sur des bases purement commerciales — offrira une cinquantaine de représentations dans les quatre salles situées à proximité du parc.

Tout débutera par un défilé, un bal musette et un feu d'artifice qui donneront le coup d'envoi de la célébration du 10e anniversaire, le 19 août. Puis, autour du grand chapiteau, musiciens et amuseurs se donneront rendez-vous avec un arrêt spécial le 21, le dimanche, pour une journée de surprises.

Le Festival de théâtre pour enfants, organisé par la section jeunesse de l'AQJT (Association québécoise du jeune théâtre) est un festival de création, c'est-à-dire que les pièces présentées ont généralement été offertes au cours de l'année écoulée. De plus, mais c'est là l'objet d'un débat qui intéressera samedi matin le 28 mai, au pavillon Lafontaine, les représentants des troupes oeuvrant dans ce secteur, les spectacles sont offerts en exclusivité au sein de ce festival.

L'autre festival

L'arrivée intempestive du "Festival du spectacle" à Terre des Hommes a quelque peu brouillé les cartes dans l'esprit du public; l'entente qui avait été convenue entre les organisateurs de

cette manifestation — originaire du festival de Vancouver — et ceux de la fête annuelle du parc Lafontaine était qu'aucun spectacle de création ne devait être présenté à Terre des Hommes.

De plus, la présence peu discrète de certains commanditaires à la manifestation de Terre des Hommes, amène le comité d'organisation du "vrai festival" à rappeler qu'on ne fait pas du théâtre pour enfants pour faire de l'argent sur le dos d'une clientèle captive, mais pour lui proposer des démarches artistiques.

"On nous taxera peut-être de puristes, déclarait cette semaine Louise Lahaye, du comité d'organisation, mais c'est l'orientation que nous avons prise depuis dix ans que nous oeuvrons dans ce secteur."

Il semble également que le fait que l'organisation du Festival du spectacle ait emprunté le vocabulaire des participants de l'AQJT et leurs associés pour vendre leur salade publicitaire ait choqué l'autre équipe qui voit récupérer à d'autres fins, tout le travail accompli par ces pionniers dont la plupart sont encore des bénévoles.

Pour Louise Lahaye, cette activité à Terre des Hommes présente aussi un grand danger du fait même qu'elle se déroule pendant l'année scolaire et qu'on invite les écoles à y amener les enfants. "Notre objectif, avec notre festival en août, était justement de sortir le théâtre pour enfants de l'école à un moment de l'année. Les troupes qui participent à l'entreprise commerciale de Terre des Hommes, ne se rendent pas compte qu'ils hypothèquent aussi une partie de la clientèle régulière qu'ils sollicitent pendant la saison scolaire."

中國江蘇武術什技團
WUSHU & ACROBATIES DE LA RÉPUBLIQUE POPULAIRE DE CHINE

武術

Représentation sur scène en direct de Wushu (arts martiaux) des acrobates originaires de la République Populaire de Chine.

Une expérience inoubliable et à ne pas manquer donnée par la troupe Jiansu Wushu

POUR LA PREMIÈRE FOIS AU CANADA !
2 REPRÉSENTATIONS SEULEMENT !

4 & 5 JUIN à 20h00
COLISÉE de QUÉBEC

\$6 \$9 \$12 (\$2 de réduction pour les enfants)

Billets disponibles au guichet du Colisée

647-1211

Théâtre
Petit Champlain
68, Petit-Champlain
à 20h30
Rés. 692-3094

CE SOIR et jusqu'au 29 mai

PAQUETTE
en 1re partie **SARA ALEXANDER**
Billets en vente aussi chez Musique d'Auteuil.

LES DROLATIQUES, HORRIFIQUES ET ÉPOUVANTABLES AVENTURES DE

Panurge, ami de Pantagruel
d'Antonine Maillet d'après Rabelais

LE THÉÂTRE DU TRIDENT

Direction artistique: Guillermo de Andrea
En co-production avec le Théâtre du Rideau vert.
A 20h30, du 26 avril au 28 mai 1983; à la salle Octave-Crémazie du Grand Théâtre de Québec.
Billets de 7\$ à 15\$

(DU MARDI AU SAMEDI)

Mise en scène: Jean-Claude Marcus
Décor: Paul Bussières

Costumes: François Barbeau
Musique: Pierick Houdy
Éclairage: Michel Beaulieu

Les comédiens: Jean Besré, Jean-Jacqui Boutet, Jean Dalmain, Yves Jacques, Aurélien Jomphe, Jacques Leblanc, Léo Munger, Lénie Scottie, Pierre Thériault

CINE PARCS

BEAUPORT 1, 2 et 3
Boul. de la Capitale Autoroute 40
HORAIRE: 667-5362

• MARCHÉ AUX PUCES - BEAUPORT - Samedi et Dimanche •

LES AVENTURIERS de L'ARCHE PERDUE
14 ANS
2^e sem.
AU MÊME PROGRAMME **LE DERNIER MAJEUR** ÉCRAN 1

DU MONDE MERVEILLEUX DE WALT DISNEY
2 GRANDS FILMS
PAR EXCEPTION: Enfants \$1.00
MARY POPPINS JULIE ANDREWS DICK VAN DYKE
LA DERNIÈRE VOL DE L'ARCHER DE NOÛ ÉCRAN 2

Les courses les plus spectaculaires et les cascades les plus audacieuses jamais filmées
14 ANS
POURSUITE la plus folle DU MONDE
CORPS ET ÂME jusqu'à la victoire! ÉCRAN 3

Au cœur des forêts de l'Épée Sauvage
14 ANS
SURVIVANCE DEBORAH MENDON - GEORGE KENNEDY ÉCRAN 1

Au bout de l'histoire la vengeance se déchaîne.
2 GRANDS FILMS
STAR TREK II LA COLÈRE DE KHAN ÉCRAN 2

DE LA COLLINE 1 et 2
St-Nicolas, sortie 311 Route Demers
HORAIRE: 831-0778

OUVERTURE A: 19:00 h
La projection débute au crépuscule
Pour les 13 ans et moins: gratuit

STAR WARS
RETURN OF THE JEDI

POUR TOUS

70MM

En vedette: **MARK HAMILL • HARRISON FORD • CARRIE FISHER**
BILLY DEE WILLIAMS • ANTHONY DANIELS (CPO)
Covénants: **DAVID PROWSE • KENNY BAKER • PETER MAYHEW • FRANZ OZ**

Mise en scène: **RICHARD MARQUAND** Production: **HOWARD KAZANJIAN** Histoire: **GEORGE LUCAS**
Scénario: **LAWRENCE KASDAN** et **GEORGE LUCAS** Producteur délégué: **GEORGE LUCAS** Musique: **JOHN WILLIAMS**

PRODUCTION LUCASFILM LTD. Distribution: Twentieth Century Fox
Partenaire des Cinémas: TM & Lucasfilm Ltd. © 1983

DOLBY STEREO

PRIX D'ENTRÉE 70MM
Adultes: \$5.50
Adolescents (14-17 ans): 5.00
Enfants (13 ans et moins): 2.50
Âge d'Or des Cinémas Unis: 2.00
Laissez-passer non valable

CANADIEN
PLACE LAURIER, 656-9922

HORAIRE Sam.: 9h00, 11h30, 14h05, 16h40, 19h10, 21h45.
Dim.: 11h30, 14h05, 16h40, 19h10, 21h45. En Sem.: 14h05, 16h40, 19h10, 21h45.

art'ualité

Spectacles

"K" se veut un "cas" du rock

(LT) Danièle Bourque, Jacques Demers et Jean Paré forment depuis un an environ un groupe qui s'identifie à la dernière lettre du mot rock.

Ils se veulent toutefois à la pointe de l'innovation et de l'originalité en ce domaine, mais ce n'est pas leur seul paradoxe.

De leur musique, composée par Jean et Jacques pour des textes écrits et chantés par Danièle, on dit qu'elle est à la fois insolite et accessible.

Là-dessus ils expliquent que leur but est d'intégrer à une musique accessible à cause de ses rythmes physiques et dansants, des éléments de recherche et d'expérimentation.

Malgré leur bagage impressionnant d'expériences et d'études dans le domaine de la création et de la communication, ils se défendent de viser à l'é-

litisme. Un "cas" de recherche, quoi.

Actuellement au Saguenay, les trois interprètes présentent dimanche et lundi leur spectacle d'un peu plus d'une heure à Québec, au Shoelack. Les prochaines étapes de leur tournée sont Sherbrooke, Montréal et New York, avec un espoir de retour à Québec à l'occasion du Festival d'été.

Théâtre

Yves Jacques aussi

(M.R.-C.) Le comédien Yves Jacques, notre inoubliable Harold de l'automne dernier au Trident, voyage ces temps-ci dans la métropole pour le tournage de la série télévisée "Poivre et sel". Déjà cinq émissions ont été enregistrées.

Le texte de Gilles Richer remplace le comédien dans une relation de tendresse avec une vieille dame, dans ce cas-ci, la grand-mère Marie-Rose de son

personnage en rupture de banc avec la génération (intermédiaire) de ses parents.

Littérature

La "grande gueule" de Charron

(RT) Ex-député, ex-ministre, ex-leader parlementaire, et maintenant écrivain, Claude Charron lancera mardi prochain son premier livre. On dit souvent qu'une première oeuvre a des tendances autobiographiques, et c'est particulièrement le vrai pour Charron, puisqu'il s'agit de Mémoires. Considérant que Charron n'a pas atteint la quarantaine, l'exercice est plutôt hâtif, mais il demeure que le livre est très attendu. Pour les raisons que l'on sait, et qui ne sont pas toujours politiques.

Québec aura la primeur, puisque le lancement se fera d'abord au diner, à la Maison Roland-Hallé, mais cette primeur sera de bien courte durée, l'ouvrage faisant l'objet d'un second lancement le même jour, au soir, à Montréal. C'est Victor-Lévy Beaulieu qui édite cette oeuvre au ton assez déconcertant, insolent même, si l'on en juge par l'extrait qui nous est parvenu.

Claude Charron ne se gêne pas pour faire usage de sa grande plume et de sa "grande gueule", selon son expression. "Je n'ai plus envie d'être poli, ajoute-t-il, quand Ouellet, quand Lamontagne, quand Joyal sont aussi grossiers. Il y a des fois, moi aussi, où je prendrais nos pères-de-broue de la dernière-der-

nière chance et leur mettrais le nez dans le pipi pour qu'ils sentent..."

Si vous voulez en savoir davantage sur ce "pipi", vous pouvez écouter, demain à 18h05, à la télévision de Radio-Canada, l'entrevue que Claude Charron accorde à Denise Bombardier. Et pour un compte rendu complet et une critique détaillée du livre, vous les trouverez dans le cahier des arts de samedi de la semaine prochaine.

Arts visuels

Exposition Normand Hudon

(JS) Sous le titre "Détente avant l'été...", Normand Hudon expose à compter de demain, 35 de ses oeuvres, à la Galerie Michel-de-Kerdour, de la Place Québec. Hudon, c'est plein d'humour, plein de rire, plein de détente. Alfred Pellan le définit comme le caricaturiste le plus complet au Canada.

Cette exposition se termine le 10 juin.

Pour enfants

Les dirigeants de la bibliothèque de Québec lancent une invitation très spéciale aux enfants de la région, pour rencontrer le peintre sculpteur Marcel Jean, en compagnie de Valérie, Annie et Diane, samedi le 28 mai, à 14h. L'artiste expliquera comment il a fabriqué les milliers d'oiseaux qui ornent le secteur des enfants de la nouvelle bibliothèque. La rencontre se fera à la place du Village.



Une oeuvre de Normand Hudon.

Vente spéciale

PARIS (AFP) — Toutes les oeuvres d'art qui ornaient le "France", le plus grand paquebot du monde lancé en 1960 en présence du général de Gaulle, seront vendues le 10 juillet à Paris à l'hôtel Drouot.

Pendant deux jours, le vendredi 8 et le samedi 9 juillet, les curieux pourront admirer dans les 18 salles de l'hôtel des ventes

les tableaux, les mosaïques, les fresques, les panneaux de laque qui ornaient le plus vaste complexe hôtelier du monde.

Cette chronique est rédigée en collaboration par: Jacques Samson, Martine R. Corrivault, Marc Samson, Louis-Guy Lemieux, Yves Bernier, Régis Tremblay et Louis Tanguay.



Trois membres de "K".

Le Soleil, Roland Marcoux

CINÉMA ODEON

DUSTIN HOFFMAN

Tootsie

9^e Sem. JESSICA LANGE TERI GARR

Un film de SYDNEY POLLACK

en Version Française

FRONTENAC 2

DU PONT ET BOUL CHAREST 529-9745

HORAIRE SEMAINE: 12h30 - 14h40 - 16h50 - 19h - 21h10. HORAIRE SAMEDI, DIMANCHE ET LUNDI: 12h15 - 14h30 - 16h40 - 19h00 - 21h15.

Gagnant de 8 OSCARS dont: le meilleur film — le meilleur acteur — le meilleur réalisateur

GANDHI

Version Française

LE DAUPHIN

DU PONT ET BOUL CHAREST 529-9745

HORAIRE SEMAINE: 12h35 - 16h15 - 20h. HORAIRE SAMEDI, DIMANCHE ET LUNDI: 12h15 - 16h - 20h.

3^e Sem.

ROY SCHEIDER

BLUE THUNDER

(Version originale anglaise)

RASTRIA

HORAIRE SEMAINE: 19h00, 21h00. HORAIRE SAMEDI ET DIMANCHE: 13h00, 15h00, 17h00, 19h00, 21h00.

CANADIÈRE

LES GALERIES CANADIÈRES 661-8171

Maria Chapdelaine

LES FILMS ASTRA LÉVELL — MARIKA HOFFMANN

GILLES CARLE

CAROLE LAURE

NICK MANCUSO — CLAUDE RICH

HAROLD GREENBERG

FRONTENAC 1

DU PONT ET BOUL CHAREST 529-9745

HORAIRE TOUS LES JOURS: 13h00 - 15h05 - 17h10 - 19h20 - 21h30.

VOTRE GUIDE DES MEILLEURS SPECTACLES EN VILLE

CINÉMAS UNIS

Flashdance

Une sensation unique.

Quelques choses se produisent lorsqu'on entend de la musique. C'est sa passion. C'est sa folie. C'est sa vie.

On ne peut aller plus loin.

CINÉMA 1

PL. QUEBEC 525-4524

HORAIRE: Sam. et Dim. 13h00, 15h00, 17h00, 19h00, 21h00. En Sem. 19h00 et 21h00

UN FILM TRÈS TRÈS ÉPIQUE!

LE CHEF SE DÉNIAISE

Miam! Miam! c'est ça de la cuisine!

STE-FOY 2

PL. STE-FOY 656-0592

HORAIRE: Chef: 13h00, 15h15, 17h30, 19h45, 22h05. Lévres: 14h10, 16h25, 18h40, 21h00.

L'HOMME QUI A PRÉVU L'APOCALYPSE

L'EXTRAORDINAIRE VISION ASTROLOGIQUE JUSQU'À L'AN 2000

OSCAR WELLES

et RICHARD BUTLER dans le rôle de NOSTRADAMUS

ver. fran. de "THE MAN WHO SAW TOMORROW"

une production DAVID L. WOLPER un film de ROBERT GUINETTE

Lisez le livre "NOSTRADAMUS HISTOIRE ET PROPHÉTIE"

UN JOUET DANGEREUX

STE-FOY 1

PL. STE-FOY 656-0592

HORAIRE: Nostadamus: 13h15, 17h20, 21h20. Jouet: 14h55, 19h05

RICHARD GERE

BREATHLESS

Tourné en PANAVISION. Pellicule par DELUXE. Distribution ORION PICTURES.

CINÉMA 2

PL. QUEBEC 525-4524

HORAIRE: 19h15 et 21h15

GAGNANT DE 2 OSCARS

Meilleur acteur de soutien (Louis Gossett, Jr.)

Meilleure chanson (Up Where We Belong)

OFFICIER ET GENTLEMAN

ver. fran. de "An Officer and a Gentleman"

LES GALERIES de la CAPITALE 2

5401 DES GALERIES 628-2455

HORAIRE: 18h30 et 20h45

CLAUDE BRASSEUR • NATHALIE BAYE

JACQUES DUTRONC • ANDREA FERREOL

L'OMBRE ROUGE

UN FILM DE JEAN-LOUIS COMOLLI

Vitalfilm

plus 2^e GRAND FILM

LA CLAMPEUR

LA CLAMPEUR

LA CLAMPEUR

LA CLAMPEUR

LA CLAMPEUR

LA CLAMPEUR

LA CLAMPEUR

LA CLAMPEUR

LA CLAMPEUR

LA CLAMPEUR

LA CLAMPEUR

LA CLAMPEUR

LA CLAMPEUR

LA CLAMPEUR

LA CLAMPEUR

LA CLAMPEUR

LA CLAMPEUR

LA CLAMPEUR

LA CLAMPEUR

LA CLAMPEUR

LA CLAMPEUR

LA CLAMPEUR

LA CLAMPEUR

LA CLAMPEUR

LA CLAMPEUR

LA CLAMPEUR

LA CLAMPEUR

LA CLAMPEUR

LA CLAMPEUR

LA CLAMPEUR

LA CLAMPEUR

LA CLAMPEUR

LA CLAMPEUR

LA CLAMPEUR

LA CLAMPEUR

LA CLAMPEUR

LA CLAMPEUR

IL RÉVA D'ATTEINDRE L'IMPOSSIBLE

POUR TOUS

TERRY FOX

LE COUREUR DE L'ESPOIR

version française de "THE TERRY FOX STORY"

UNE PRODUCTION ROBERT COOPER EN COOPÉRATION AVEC LE RESEAU CTV

ROBERT DUVALL, CHRIS MAKEPEACE et ROSALIND CHAO

"TERRY FOX LE COUREUR DE L'ESPOIR" avec ERIC FRYER dans le rôle de TERRY FOX et MICHAEL ZELNIKER

DIRECTEUR DE LA PHOTOGRAPHIE: RICHARD CLUPKA

écrit par JOHN KASTNER et ROSE KASTNER

réalisé par RALPH L. THOMAS

commandité par: BANQUE DE MONTREAL

Les GALERIES de la CAPITALE 5

5401 DES GALERIES 628-2455

HORAIRE SEM: 19h15 et 21h15. HORAIRE Sam. et Dim.: 13h15, 15h15, 17h15, 19h15, 21h15.

Une nouvelle dimension de la terreur...

Vous serez témoin du procédé le plus révolutionnaire de l'histoire du 3D.

Il n'y a pas d'endroit où se cacher.

On vous met au défi d'en trouver.

MEURTRES EN 3 DIMENSIONS

Comme vous ne l'avez jamais vu auparavant

version française de "FRIDAY THE 13th PART 3 3D"

PARAMOUNT Présente

une production de JASON INC. / production FRANK MANDIGO JR.

Avec DANA KIMMEL - PAUL KRATKA et RICHARD BROOKER dans le rôle de JASON

Produit par FRANK MANDIGO JR. Réalisé par STEVE MINER

UN FILM PARAMOUNT

Les GALERIES de la CAPITALE 4

5401 DES GALERIES 628-2455

HORAIRE: Sam. et Dim.: 13h30, 15h30, 17h30, 19h30, 21h30.

OÙ ALLER À QUÉBEC... ET DANS NOS RÉGIONS

loisirs

SALON DES ARTISANS, organisé par le Centre d'art et d'artisanat de la Jacques-Cartier. Les 27, 28 et 29 mai, 13h à 22h. Base de plein air, 835 rue Jacques-Cartier, nord, Tuckersbury. Duzaines de kiosques d'exposants, articles de pique-nique, service de bar et restaurant, garderie. Entrée libre, stationnement gratuit. Inf.: 848-3275.

RESERVE FAUNIQUE DES LAURENTIDES, accès via route 175, 50 km au nord de Québec. Offre diverses expériences de pêche sportive et autres activités de plein air: canotage, canot-camping, pique-nique, randonnée pédestre, visite et vol; hébergement en camping ou en chalet sur réservations; plusieurs activités gratuites; tarifs minimes pour autres. Inf.: 848-2422.

PARC DE LA JACQUES-CARTIER, accès via route 175, 40 km au nord de Québec. Magnifique parc naturel, nombreuses activités

offertes: canotage, canot-camping, pêche, pique-nique, randonnée pédestre, escalade, visite; programmes variés d'interprétation de la nature par des naturalistes, sur réservations, dans certains cas; hébergement possible en camping rustique ou en chalet sur réservations; plusieurs activités gratuites; tarifs minimes pour autres. Inf.: 848-3169.

RESERVE FAUNIQUE DE PORTNEUF, vaste territoire naturel consacré à de nombreuses activités de plein air, pêche, chasse, canotage, canot-camping, escalade, visite et pique-nique sur divers sites dont les chutes de la Marmitte; séjours de plein air pour groupes à vocation éducative ou récréative, sur réservations; hébergement possible en camping ou en chalet sur réservations; plusieurs activités gratuites; accès via Rivière-à-Pierre, comté de Portneuf, à 100 km au nord-ouest de Québec. Inf.: 323-4444. Qué.

DUCHESNAY, centre éducatif forestier. Tous les jours 8h30 à 16h30, sam., dim.: 9h à 17h. Situé à 45 km au nord-ouest de Québec (route 367). Trois sentiers aménagés pour la promenade, pavillon d'interprétation de la nature, programmes de "classe-nature", stages d'interprétation offerts aux groupes intéressés. Stationnement aménagé, casse-croûte. Rens.: (418) 875-2711, poste 39.

EXPLO-NATURE, organisme à but non lucratif, permet aux personnes de 7 à 77 ans de faire des sorties de plein air à des coûts raisonnables: canot-camping, voile-camping, randonnée en montagne, vélotourisme. Programme d'expédition jeunesse de cinq jours pour les 9-17 ans. Service de location de canots et d'équipement de plein air. Moniteurs-animateurs, guides, repas, équipement sont fournis pour les excursions. Rens.: Alain Brodeur, 524-6216.

lieux touristiques

AQUARIUM DE QUÉBEC, 1675 av. du Parc, pont de Québec (659-5264). Prés de 3.000 spécimens d'animaux marins; animation par des moniteurs; cafétéria et comptoir de souvenirs; magnifique parc sur les terrains de l'Aquarium avec sentiers pédestres et tables de pique-nique; heures d'ouverture: 9h à 17h chaque jour, tarifs: adultes \$2, enfants et étudiants \$0,50; 65 ans et plus \$1; familial \$4; entrée libre pour enfants de moins de 6 ans accompagnés d'un adulte, entrée libre pour groupes scolaires et de terrains de jeux et pour groupes de personnes handicapées sauf dim. et jours fériés.

LE JARDIN ZOOLOGIQUE DE QUÉBEC, 8131 av. du Zoo, Charlesbourg. Tous les jours, 10h à 18h. Prés de 1.000 spécimens d'animaux; visites guidées en voiture à chevaux pour groupes de l'âge d'or sur réservations ou pour le public en général, casse-croûte; boutique d'artisanat, de souvenirs. Adm.: \$2,75; enfants, étud.: \$0,50; 65 ans et plus: \$5,50 familial. Gratuit pour les 6 ans et moins avec adulte, pour groupes scolaires et de

terrains de jeux et pour groupes de personnes handicapées, sauf dim. et jours fériés. Inf.: 622-0312.

CHUTE MORENCY, Haute de 83 mètres (30 de plus que la chute du Niagara), la chute offre un spectacle toujours saisissant; parc aménagé, site historique et boutique d'artisanat à l'est de la rivière, au haut de la chute, autre parc aménagé au pied de la chute avec promenade et belvédère d'observation; tables de pique-nique, bâtiments sanitaires et stationnements aux deux endroits; heures d'ouverture 8h à 21h. Accès via chemin Royal (partie haute) et route 138 (partie basse). Pour inf.: 622-4444.

MANOIR EDMOND-JOLY DE LOTBINE, situé à la Pointe-au-Platon, à mi-chemin entre les municipalités de Lotbinière et de Sainte-Croix, sur la rive sud du fleuve, le site du manoir est un lieu d'une grande richesse culturelle, magnifique parc naturel avec accès au fleuve, manoir historique (visible de l'extérieur seulement); boutique d'artisanat; table de pique-nique, heures d'ouverture: 8h à 21h. Accès via route 138, à 50 km à l'ouest de Québec. Pour inf.: à la Pointe-au-Platon, 796-2960; à Québec, 622-4444.

PARC DE L'ARTILLERIE, angle St-Jean et d'Auteuil. Ce parc rappelle l'histoire militaire, sociale et industrielle de Québec. Entrée libre. Ouverture: lun. 13h à 17h; mar. à ven. 9h à 17h; sam., dim. 10h à 18h. Pour visite guidée: rés.: 694-4205.

exposition

MAISON WOLFE, parc Montmorency, Boischatel (accès par l'avenue Royale). Tous les jours 10h à 18h. Vernissage de l'Association coopérative des Créateurs artisans de Québec, 19h à 21h.

L'ANALYSE TRANS-ACTIONNELLE animée par André Tremblay, psychologue, 1930, Local 305, 675 rue Marguerite-Bourgeoys, Qué. Entrée libre. Rés.: 687-1165.

SAVOIR... POUR OSER faire face aux impossibilités et réussir, rencontre-conférence avec Vairagya, animateur en croissance personnelle, professeur de yoga, 1930, Centre Le Lotus, 805 A, côte Franklin, Qué. Entrée libre. Inf.: 688-9110.

Armande Langelier expose présentement ses peintures et aquarelles dans la salle des expositions du Grand Théâtre.



Scène de COUPLES, la toute dernière création du théâtre Repère, réunissant quatre comédiens dans une vingtaine de personnages. A l'Anglicane jusqu'à samedi.

théâtre

MINUIT CHRETIEN comédie de Jean Barbeau avec Jean Guy et Pierre Powers. Mise en scène Michel Garripy. Théâtre de La Fenière, 1500 rue de La Fenière, Ancienne-Lorette. Tous les soirs à 21h (relâche le lun.). Adm.: \$8, \$9 ven. et sam. Rens.: (418) 872-1424. Jusqu'au 23 juin inc.

UN MONDE SUR MESURE de Claudine Raymond par le Théâtre du Gros Mécano. Du mar. au ven. 9h30 à 13h45.

Auditorium de la bibliothèque centrale, 350 rue St-Joseph est, place Jacques-Cartier. Pour les 9-12 ans. Adm.: \$2,50. Rés.: 694-9181.

UN SUR SIX comédie de Ron Clark et Sam Bobrick, mise en scène François Tassé. Théâtre du Bois de Coulange, Silley. Sam.: deux représentations: 19h, 22h; sur sem. 20h30. Relâche dim., lun. Billets \$8,50, \$9,50, \$10,50, \$11,50. Jusqu'au 28 mai.

PANURGE, AMI DE PAN-TAGRUËL d'Antoine Maillet d'après Rabelais, par le Théâtre du Trident. Direction artistique: Guillermo de Andrea, 2030, Salle Octave-Crémieux du Grand Théâtre. Billets: \$7 à \$15. Relâche dim., lun. Jusqu'au 28 mai.

COUPLES par le Théâtre Repère, texte André Jean, mise en scène Jacques Lessard, 2030, L'Anglicane, 33 rue Wolfe, Lévis. Adm.: \$7; \$5 étud. Jusqu'à dim.

cinéma

La classification des films est établie par l'Office des communications sociales. Voir le barème d'appréciation des films qui sont présentement projetés sur les écrans dans la salle de Québec et de la Rivière-Sud.

— Les chiffres révèlent la valeur artistique de l'oeuvre: (1) chef-d'oeuvre; (2) remarquable; (3) très bon; (4) bon; (5) moyen; (6) médiocre; (7) minable.

— Les appréciations des films sont établies sur les copies présentées dans la province de Québec.

CANADIEN (Place Laurier, 656-9922): *Return of the Jedi* (1), 14h05, 16h40, 19h10, 21h45, 70 mm, stéréo Dolby. Tous. Adm.: \$5,50; \$5,14-17 ans; \$2,50 13 ans et moins; \$2 âge d'or.

CANADIEN (Galerias Canadienne, 661-8575): *Blue Thunder* (-), (voa) 19h, 21h, 14 ans. Adm.: \$4,75; \$3,75 14-17 ans; \$2,50 14 ans et moins; \$2 âge d'or.

CARTIER (1019 rue Cartier, 525-9340): *Invitation au voyage* (-), 18h30, 14 ans. Les *Misérables* (3), 20h30. Tous. Adm.: \$3,25; \$1,75 âge d'or et moins de 14 ans. Pour chaque film.

GALERIES DE LA CAPITALE * * (5401 des Galeries, 628-2455): *Salle 1: Meurtres à domicile* (5), 19h30. *L'ombre rouge* (4), 21h05. *Tous. Salle 2: Un officier et gentleman* (4), 18h30, 20h45, 14 ans. *Salle 3: Le coureur de l'espoir* (Terry Fox Story) (-), 19h15, 21h15. *Tous. Salle 4: Meurtre en trois dimensions* (6), 19h30, 21h30, 18 ans. Adm.: \$4,75; \$4,25 14-17 ans; \$2,50 14 ans et moins; \$2 âge d'or.

LIDO: *L'arme absolue* (5),

19h30. *Blade Runner* (3), 21h30, 14 ans. Adm.: \$4,50; \$3 étud. 14-20 ans; \$1,50 âge d'or.

MIDI-MINUIT (242 est St-Joseph, 522-2828): *Espouse à tout faire* (-), 13h10, 15h45, 18h20, 20h55. *Virginie* à prendre (-), 14h20, 16h55, 19h30, 22h05, 18 ans. Adm.: \$4,50.

ODEON: * (coin du Pont et boul. Charest, 529-9745): *Duphain: Gandhi* (2), 12h15, 16h, 20h. *Tous. Frontenac 1: Maria Chapdelaine* (3), 13h, 15h05, 17h10, 19h20, 21h30. *Tous. Frontenac 2: Tootsie* (2), 12h15, 14h30, 16h40, 19h, 21h15, 14 ans. Adm.: \$4,75; \$3,75 14-17 ans; \$2 âge d'or et moins de 14 ans. Chaque salle.

PARIS: (place d'Youville, 694-0891): *Salle 1: Corps et âme* (6), 12h50, 16h10, 19h30. *La poursuite la plus folle du monde* (-), 14h40, 17h55, 21h30, 14 ans. *Salle 2: Le verdict* (4), 13h40, 16h55, 21h10. *Les compliments de l'auteur* (-), 15h05, 19h15. *Tous. Salle 3: Les Impurs* (-), 12h40, 16h05, 19h40. *Les recettes spéciales du chef* (-), 13h50, 17h25, 20h55. *Le jour*

PARC DE L'ARTILLERIE: Notes sur un triangle et Explosion urbaine, 11h, 14h. Entrée libre.

soirées de danse

SOIREE RETRO des années 50-60, animateur de C.F.L.S., 20h. Chevaliers de Colomb, 125, 80e Rue est, Charlesbourg. Adm.: \$5. Jeux, prix de présence. Inf.: 626-6782.

QU'ALLER À QUÉBEC Communiquer, le jour, entre 9h et 16h, avec GINETTE CUSTEAU à 647-3489

variétés

GERARD HEBERT, organiste, du mardi au dimanche soir à bord du MV Louis-Joliet. Coût \$9. Inf. et rés.: 692-1159.

ROBERT PAQUETTE, 20h30. Théâtre Petit-Champplain, 68 rue Petit-Champplain. Rés.: 692-3094. Billets en vente aussi chez Musique d'Auteuil.

LAJOS MOLNAR, trio de musique classique, tzigane et hongroise, jeu au dim. 19h. **GEORGES COULOMBE**, ténor, chanteur de bel canto, tous les mer. 19h. Bar L'As-tural, hôtel Le Concorde, Grande-Allée.

NICOLE NORMAND, pianiste, lun. au jeu. 17h à 21h. **PIERRE ROCHE**, lun. au sam., à compter de 21h30. Auberge des Gouverneurs.

CONCOURS D'AMATEURS, tous les dim. à 18h. Cabaret des Marchands, 237 est. rue St-Joseph. Entrée libre. En soirée, musique de danse.

MICHEL CLOUTIER et ses musiciens présentent **KATHY BUDA**, mar. au sam. 21h à 3h. Auberge des Gouverneurs, haute ville. **GLORIA MARCON**, pianiste, jeu au sam. Restaurant Le Vin-goble.

TABLOID, bar Aux Vieux Chénés, centre commercial Place Kennedy, boul. Kennedy, Lévis. Mar. à dim., à compter de 22h. Entrée libre. A compter du 31 mai, **RAP-SODDY**.

PLASMA, jeu au sam. 22h à 2h. Restaurant Charles-Bail-lardeau, 2030 boul. Père-Lelièvre, Duberger.

CRACKPOT HEROES, new wave. Bar Clafoutis, 48 côte de la Fabrique, Qué. Entrée libre. Jeu à dim.

METAL GOD, Bar Café Jacob, 239 St-Vallier ouest, Qué. A compter de 22h30. Adm. \$2.

ROBIN, harpiste, musique traditionnelle et populaire, jeu au dim. 18h30 à 22h30. Bar Restaurant L'Entregent, Place Québec (près des cinémas).

DIETER FESS, pianiste-chanteur, Bar La Cale, Quality Inn, 3115 boul. Laurier, Ste-Foy. Tous les soirs à 22h. Relâche dim.

ALAIN QUÉSSY, folk. Bar Elite, 54 rue Couillard, Qué. A compter de 22h. Entrée libre. A compter de dim. **ALFRED PANTALON**, guitariste.

PROTEUS, jazz funky. Bar La Chapelle, sous-sol de l'hôtel Clarendon, 57 rue Ste-Anne. Mer. à dim. 20h. Entrée libre.

DOGZ, de Montréal, heavy rock. Lun. à dim., à compter de 22h, dim. à 18h. Bar 1123, 1123 rue St-Jean, Qué.

GROUPE ADN, rock progressif. Bar La Relève, 2480 chemin Ste-Foy, Qué. A compter de 22h. Entrée libre sauf ven., sam.

QUARTET DE GERARD HEBERT, invité **JOSE PARADIS**, Bar L'Empire, hôtel Clarendon, 57 rue Ste-Anne, Qué. Mer. au dim. 22h. Entrée libre. Lun. et mar. **DUO DE JAZZ**.

TRAPEZ, jazz. Bar Ainsy, 1135 rue Cartier, Qué. Entrée libre. Jusqu'à dim. A compter du 1er juin, **EDITH JAZZQUARTET**.

DISC JOCKEY musique new wave, rock, reggae. Bar

l'Harmonique, 72 côte du Passage, Lévis. Mer. au sam. Entrée libre.

THE EGGS commercial. Bar Privilege du Complexe de Verchères, 640 Grande-Allée est, Qué. A compter de 22h30. Mar. à dim. **TRAPPER** rock commercial.

JEAN LAURENCE pianiste, et **DANY TAVARA** serveur chantant. Mer. au dim. à compter de 21h. Bar La Réserve, 519 rue St-Jean, Qué. Les lun. et mar. scène ouverte pour les artistes de la région.

WITCH KILLER heavy metal. Mer. à dim. à compter de 22h. Bar Rock Rive-Sud, 163 rue Principale, St-Romuald.

BREL avec Yves Raymond et Thomas Graton. Mer. au dim., à compter de 20h30. Le Bilboquet, 40 côte du Palais, Qué. Le dim. au brunch à 13h.

THE OUTLAGS, Cabaret Saint-Charles, 545, 1ère Avenue, Limoilou. Ven., sam. 23h et 01h; dim. 22h30 et 00h30. Entrée libre sauf ven., sam. \$2, Rés. 19h à 20h, 647-1777. Jusqu'à dim.

ALAIN DORVAL accompagné par **JEAN BRUNEAU**, Cabaret Venus, 157 chemin Ste-Foy, Qué. A compter de 23h. Entrée libre.

JOSE-LUIS PHENON chanteur. Tous les ven. et sam. Café-bar Casanova, 24 St-Cyrille ouest, Qué.

BOB RUSK, **FRANCE LES-SARD** et leurs musiciens. Mer. au dim. café-bar Aladin du motel Carillon, 2800 boul. Laurier, Ste-Foy. Entrée libre.

GUILLERMO RAMIREZ, BRAVO voix et harpe. Mar. au dim. 18h à 23h. Café de Paris, 66 rue St-Louis, Qué.

LOUIS LEMIEUX chansonnier. Café de la Nuit, 68 côte du Passage, Lévis. Entrée libre.

ALAIN MCDUGALL et **JOYCE WALSH** lun. au sam. **YVAIN GAGNON** pianiste-chanteuse, mer. au sam. Piano-bar du Château Frontenac, 1 rue des Carrières. Entrée libre.

TRIO SPAGHETTI, SALSA et **BLONDIN** Club Italia, 460 rue de la Couronne, Qué. Mer. au dim. 22h à la fermeture.

BIG BONHEUR, orchestre de danse sociale. Club Lafayette, 585 est. boul. Charest, 21h. Adm.: \$1,50.

ORCHESTRE DU 30-50, musique populaire et rétro, mer., jeu; **LE TRIO VISA** musique rétro, ven., sam.; **CLERMONT MALTAIS** et ses musiciens, musique canadienne, dim. à compter de 13h. Adm.: \$1,50 en tout temps.

LES CHEVELLES, tous les ven. musique canadienne et moderne. Sam. orchestre **VIRATO** de 21h30 à 01h et dim. à 13h. Domaine des Iles, St-Henri de Lévis.

EDIFICE DES TRAVAILLEURS, 440 rue Ki-rouac, Qué. Sam. orchestre; dim. disco. Adm.: \$2.

RAY-JEAN claviériste, chanteur, animateur, jeu. au dim. à compter de 22h; tous les

dim. **Chantons en chœur** avec prix de présence à 22h30. El Picador, 3320 chemin Ste-Foy.

BRETTE jazz rock de Montréal. Le Figaro, 1011 rue St-Jean, Qué. A compter de 22h. Le dim. à 16h30. Jusqu'à dim.

STORM blues, folk. Le Gaulois, 65 rue Buade, Qué. Lun. à sam., à compter de 21h. Entrée libre.

JEAN GAGNON pianiste. Le Grenadier, 10 rue Ste-Anne. Qué. 21h30 à la fermeture. Entrée libre.

FRANCO lun. au ven. 17h30 à 22h30; sam. 19h30 à 0h30. Bar Le Cactus; **LOUIS LEROUX** mer. au sam. 15h. Croquembrun; **LE TRIO LOUIS LEROUX** tous les jeu. soirs à compter de 19h. Hilton International.

LUCIENNE EVAN QUARTET chanteuse de jazz. Le Jazz 19 rue St-Pierre, place Royale. A compter de 22h. Entrée libre.

DUO AIME MON COEUR, avec Gilles et Johanne. Boîte à chansons du Vieux Moulin-Marcoux, 1 rue Notre-Dame-Pont-Rouge. Jusqu'à sam., à compter de 21h30. Entrée libre. Les 2, 3, 4 juin, **VITAL OUELLET**, auteur-compositeur.

MOREL SALTER musique de danse et d'ambiance. Manoir du Lac-Delage, 40 av. du Lac, Lac-Delage. Mer. au dim. 19h à 21h à la salle à manger, au piano, et au bar, à l'orgue à compter de 21h30.

MARC DROLET, organiste. Mar. au sam. à 21h. Piano bar Le Vertige du Ramada Inn, 1200 La Vierge. Entrée libre.

REPÈRE, rock commercial. Salon Bar le Farfelu, 1800 boul. Pie XI, Val-Bélair. Jeu. à sam. à compter de 21h30. Entrée libre.

DUO LES FRERES VASQUEZ, Restaurant Las Cuevas, 601 Grande-Allée est. Mar. au sam. 20h30, pour un dîner dansant.

GERMANO ROCHA, guitariste-chanteur, restaurant Le Portugais, 1155 de la Chevrotière, Qué. Mar. au sam. 21h.

GILBERT, guitariste-chanteur. Restaurant Motel Orléans, 2941 boul. Ste-Anne, Beauport. Mer. au dim. 22h à la fermeture.

ROSAIRE PEARSON, pianiste. Restaurant Le Pailleur, Château Bonne Entente, 3400 ch. Ste-Foy, 18h à la fermeture. Du mer. au dim.

BOB ET LILY, duo. Mer. au sam. Bar Le Rendez-vous du motel Le Voyageur, 2250 boul. Ste-Anne, Qué. A compter de 21h30. Entrée libre. Egalement "Chantons en chœur" et les mer. soirs "concours de danse".

GROUPE K, nouveau rock. Bar Le Shockelack, 787 côte des Glacis, Qué. Dim. et lun. à compter de 22h.

LES PAPILLONS DE NUIT avec le groupe ODYSSEY, 9 musiciens, 4 vocalistes, musique d'hier et d'aujourd'hui. Tous les dim. à compter de 21h au Cabaret de l'hôtel Concorde. Entrée libre.

LE FEUILLETON

Comment ça va maman?

par Theresa Bloomingdale

résumé

Maman Bloomingdale nous fait part de ses nombreuses réclamations auprès de la compagnie d'assurances.

(28) Divorcer? Pas le temps!

Le 1er décembre 1977.

Chère June, Veuillez enlever le nom de Lee de notre police d'assurance, car il vient de se marier.

Veuillez inscrire de nouveau le nom de John, car il est revenu à la maison.

J'espère que tous ces changements ne vous jettent pas dans une confusion aussi grande que la mienne. Bien vôtre, Teresa

Le 15 mars 1978.

Chère June, Veuillez enlever le nom de Jim de notre police d'assurance car il s'est engagé comme Marine.

Pendant un certain temps, paraît-il il sera chauffeur d'autos militaires... Je me demande ce que les Marines vont avoir à payer comme prime d'assurance! En tout optimisme, Teresa

Le 1er octobre 1978.

Chère June, Je vous remercie d'avoir inscrit Dan sur notre police d'assurance.

Ci-inclus, l'estimation des dommages à nos deux voitures lorsque Dan fit marche arrière pour sortir la familiale du garage et emboutit la berline qui se trouvait sur le chemin.

Nos primes vont-elles augmenter si le chauffeur galmants? En tout pessimisme, Teresa

Le 7 janvier 1979.

Chère June, Je vous serais reconnaissante de bien vouloir réviser notre police d'assurance.

Mon fils John a quitté la maison pour aller loger en ville. Veuillez rayer son nom.

Par contre, Michael est revenu. Veuillez inscrire son nom.

Serait-il possible de doubler la limite de nos responsabilités pendant que Jim sera en congé chez nous?

Si notre état-major national décidait de mettre un Marine au volant de toutes et chacune des voitures militaires, nous n'aurions plus besoin d'engins nucléaires pour intimider nos ennemis. Bien vôtre, Teresa

P.S. Mary aimerait savoir si elle a droit à un remboursement du fait qu'elle n'a pas mis la main au volant depuis douze mois.

Le 29 décembre 1979.

Chère June, Voici des bonnes et des mauvaises nouvelles.

Les bonnes: Mike nous quitte et se trouve à rejoindre ses trois frères hors de notre police d'assurance.

Les mauvaises: la veille de son départ, Mike a complètement démoli ma voiture.

Ci-inclus l'estimation des dommages. Veuillez faire le chèque à mon nom. Je n'aurai qu'à l'encaisser

pour le remettre ensuite à un marchand de bicyclettes.

Est-il exact qu'on n'oublie jamais comment conduire une bicyclette? Bien vôtre, Teresa

Allô, Alexander et Alexander? Ici, A. Lee Bloomingdale. Puis-je parler à June Welty, s'il vous plaît?